

**Directory
of the Commission
of the European
Communities**

JANUARY 1988

**Directory
of the Commission
of the European
Communities**

JANUARY 1988

This publication also appears in the following languages:

ES	ISBN	92-825-8025-3
DA	ISBN	92-825-8021-0
DE	ISBN	92-825-8022-9
GR	ISBN	92-825-8023-7
FR	ISBN	92-825-8017-2
IT	ISBN	92-825-8026-1
NL	ISBN	92-825-8027-X
PT	ISBN	92-825-8028-8

Cataloguing data can be found at the end of this publication.

The information in this Directory was correct at the time of going to press but is liable to change.

Luxembourg: Office for Official Publications of the European Communities, 1988

ISBN 92-825-8024-5

Catalogue number: CB-50-87-687-EN-C

Reproduction is authorized, except for commercial purposes, provided the source is acknowledged.

Printed in Luxembourg

Contents

The Commission	5
Special responsibilities of the Members of the Commission	7
Secretariat-General of the Commission	9
Legal Service	11
Spokesman's Service	13
Joint Interpreting and Conference Service	15
Statistical Office	17
<i>Directorates-General</i>	
DG I – External Relations	19
DG II – Economic and Financial Affairs	23
DG III – Internal Market and Industrial Affairs	27
– <i>Task Force</i> : Small and Medium-sized Enterprises	30
DG IV – Competition	31
DG V – Employment, Social Affairs and Education	35
DG VI – Agriculture	39
DG VII – Transport	43
DG VIII – Development	45
DG IX – Personnel and Administration	49
DG X – Information, Communication and Culture	55
DG XI – Environment, Consumer Protection and Nuclear Safety	57
DG XII – Science, Research and Development	59
– Joint Research Centre	63
DG XIII – Telecommunications, Information Industries and Innovation	67
DG XIV – Fisheries	71
DG XV – Financial Institutions and Company Law	73
DG XVI – Regional Policy	75
DG XVII – Energy	77
	3

DG XVIII – Credit and Investments	79
DG XIX – Budgets	81
DG XX – Financial Control	83
DG XXI – Customs Union and Indirect Taxation	85
DG XXII – Coordination of Structural Instruments	87
Euratom Supply Agency	89
Security Office	91
Office for Official Publications of the European Communities	93
European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions (Dublin)	95
European Centre for the Development of Vocational Training (CEDEFOP) (Berlin)	97
Annexes	99
Index of names	119

The Commission

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet
Adviser
Adviser

Jacques DELORS

Pascal LAMY
Günter BURGHARDT ¹
Michel JACQUOT
Jean-Charles LEYGUES

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Lorenzo NATALI

Paolo PENSA
Isabella VENTURA

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Karl-Heinz NARJES

Johannes DOHMES
Horst REICHENBACH

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Frans ANDRIESEN

Johannes P. WIJNHAALEN
Robert VAN DER MEULEN

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Lord Francis Arthur COCKFIELD

Adrian FORTESCUE
Sebastian BIRCH

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Henning CHRISTOPHERSEN

Bjarne BLADBJERG
Lars KOLTE

Vice-President

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Manuel MARÍN

Santiago GÓMEZ-REINO LECOQ
Carlos MUÑOZ BETEMPS

Member of the Commission

Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Claude CHEYSSON

Daniel BERNARD
Jean-Louis GIRAUDY

¹ Also a Director in the Secretariat-General.

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Member of the Commission
Chef de cabinet
Deputy Chef de cabinet

Grigoris VARFIS
Achilleas MITSOS
Marios CAMHIS

Willy DE CLERCQ
Alexander SCHAUB
Josef KORTLEVEN

Nicolas MOSAR
Fernand THURMES
Camille BECKER

Stanley CLINTON DAVIS
Graham MEADOWS
Anthony BRENTON

Carlo RIPA DI MEANA
Gerardo MOMBELLI
Enrica VARESE

Peter SUTHERLAND
Richard O'TOOLE
Colm LARKIN

António José Baptista CARDOSO E CUNHA
Eurico Luis CABRAL DA FONSECA
Pedro Miguel de SAMPAIO NUNES

Abel MATUTES
Juan PRAT
Damián HERNÁNDEZ

Peter SCHMIDHUBER
Thomas HERTZ
Jurgen SCHÜLER

Special responsibilities of the Members of the Commission

President	Jacques DELORS	Secretariat-General Legal Service Monetary affairs Spokesman's Service Joint Interpreting and Conference Service Security Office
Vice-President	Lorenzo NATALI	Cooperation and development
Vice-President	Karl-Heinz NARJES	Industrial affairs Information technology Research and science Joint Research Centre
Vice-President	Frans ANDRIESEN	Agriculture Forestry
Vice-President	Lord Francis Arthur COCKFIELD	Internal market Customs Union Service Taxation Financial institutions
Vice-President	Henning CHRISTOPHERSEN	Budget Financial control Personnel and administration
Vice-President	Manuel MARÍN	Social affairs and employment Education and training
Member of the Commission	Claude CHEYSSON	Mediterranean policy North-South relations
Member of the Commission	Grigoris VARFIS	Coordination of structural instruments Consumer protection
Member of the Commission	Willy DE CLERCQ	External relations and trade policy

Member of the Commission	Nicolas MOSAR	Energy Euratom Supply Agency Office for Official Publications
Member of the Commission	Stanley CLINTON DAVIS	Environment Nuclear safety Transport
Member of the Commission	Carlo RIPA DI MEANA	Institutional questions Problems concerning a Citizens' Europe Information and communication policy Cultural affairs Tourism
Member of the Commission	Peter SUTHERLAND	Relations with the European Parliament Competition
Member of the Commission	António José Baptista CARDOSO E CUNHA	Fisheries
Member of the Commission	Abel MATUTES	Credit, investments and financial instruments Policy on small and medium-sized enterprises
Member of the Commission	Peter SCHMIDHUBER	Economic affairs Regional policy Statistical Office

Secretariat-General of the Commission

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Secretary-General	David WILLIAMSON
Deputy Secretary-General	Carlo TROJAN
Director (with special responsibility for the Registry)	Rodolphe GACHOT
Director (with special responsibility for relations with the Council)	Antonio MARCHINI CAMIA
Director (with special responsibility for relations with Parliament)	Jean-Claude EECKHOUT (acting)
Director, Inspector (with special responsibility for general organizational matters and relations with the Economic and Social Committee and economic interest groups)	Hans BECK
Director (with special responsibility for internal coordination and data processing)	Giuseppe CIAVARINI AZZI (acting)
Principal Adviser (with special responsibility for the Central Advisory Group)	Jerôme VIGNON
Director (with special responsibility for the coordination of Commission tasks in connection with intergovernmental cooperation between Member States, including Political Cooperation)	Günter BURGHARDT
Adviser	Gian Paolo PAPA

Administrative unit

Head

1. Registry	Rodolphe GACHOT Director
Adviser	Gérard RIJSSENBECK
2. Official Journal and official relations with Member States	...
Adviser	Lino FACCO (acting)
3. Internal coordination	Giuseppe CIAVARINI AZZI (acting) Director
4. Relations with the Council (I)	Antonio MARCHINI CAMIA Director
Deputy Head of Division	Paolo PONZANO
5. Relations with the Council (II)	Marcell von DONAT

6. Relations with intergovernmental cooperation between Member States	Simon NUTTALL
7. Liaison with Parliament	Jean-Claude EECKHOUT (acting) Director
Adviser	Horst Jürgen TITTEL (acting)
8. General Report and other periodical reports; coordi- nation on questions of human rights	Ernst WALLRAPP
Deputy Head of Division	Daniela NAPOLI
9. Inspection, planning and organization	Liam HOURICAN
Deputy Head of Division	Jean-Pierre BERG Deputy Inspector
	Graham S. KELLY Deputy Inspector
10. Relations with the Economic and Social Committee, economic interest groups and the Youth Forum	Fulvio PAOLINI
11. In-house information and in-service traineeships	Michel COLMANT
12. Central Advisory Group	Jerôme VIGNON Principal Adviser
13. ECSC Consultative Committee ¹	Dieter RÜCKERT
Coordination of fraud prevention ²	... Director

¹ Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg
Tel. 430 11
Telex 3423 COMEUR LU
3446 COMEUR LU
3476 COMEUR LU

² Under the direct authority of the President.

Legal Service

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Jean-Louis DEWOST

Deputy Director-General

...

Assistant to Director-General

Hendrik VAN LIER

Principal Legal Advisers

Friedrich-Wilhelm ALBRECHT

Donald William ALLEN

René-Christian BERAUD

Jacques BOURGEOIS

George Leonard CLOSE

Henri ÉTIENNE

Gregorio GARZÓN CLARIANA

Cesare MAESTRIPIERI

Bernard PAULIN

Armando TOLEDANO-LAREDO

Head of Legal-linguistic experts

Guiseppe PALMISCIANO

Legal Advisers

Antonino ABATE

Jean AMPHOUX

Dierk BOOSS

Johannes Føns BUHL

António CAEIRO

Robert FISCHER

David GILMOUR

Peter GILSDORF

Dimitrios GOULOSSIS

Joseph GRIESMAR

Norbert KOCH

Anthony McCLELLAN

Francesco SANTAOLALLA GADEA

Jean Claude SECHE

John Keller TEMPLE LANG

Rolf WÄGENBAUR

...

Spokesman's Service ¹

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Spokesman

Claus-Dieter EHLERMANN

Deputy Spokesman

Gilles ANOUIL

Assistant to the Spokesman

Constantin STATHOPOULOS

Members of the Service

Michael BERENDT

Fabio COLASANTI

António FIGUEIRA

Willy HELIN

William Neville KEERY

Françoise LE BAIL-ELLES

Carlos LIEBANA-FERNANDEZ

Etienne REUTER

Marco SANTOPINTO

Søren SØNDERGAARD

Nicolaas WEGTER

¹ Under the authority of the President.

Joint Interpreting and Conference Service

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Renée VAN HOOF

Adviser

Noël MUYLLE

(with special responsibility for computer services administration and planning, and for relations with the conference services of international organizations)

Adviser

...

Assistant to Director-General

Marco BENEDETTI

Directly attached to Director-General

1. General matters

Fred PFLOESCHNER

2. Training

Albert WINTRINGER

Deputy Head of Division

Christian HEYNOLD

— Interpretation courses for graduates

Jean ZINCK

Conference services Directorate

Adviser

Antonio ALONSO MADERO

David REINERT

1. Resources

Oscar DOERFLINGER

2. Planning

...

3. Conference techniques and organization

Dieter ROESGEN

N.B. The Joint Interpreting and Conference Service is responsible for interpreting at meetings organized by the Council, the Commission, the Economic and Social Committee and the European Investment Bank.

Statistical Office

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg

Tel. 430 11
Telex 3423/3446/3476 COMEUR LU

Director-General

Yves FRANCHET

Adviser

George William CLARKE

Assistant to Director-General

Lothar JENSEN

Administrative unit

Head

Directly attached to Director-General

OS-1 Programming and management of resources

Alberto DE MICHELIS

Directorate A

Processing and dissemination of statistical information

Alain CHANTRAINE

1. Processing

Gilles RAMBAUD-CHANOZ

2. Dissemination

François de GEUSER

3. Public relations, information and statistical digests

...

— Data shop ¹

Letizia CATTANI

Directorate B

General economic statistics

Piero ERBA

— Community own resources, infringements and monitoring of statistical legislation ¹

Jean-Claude LIAUSU

1. Economic accounts

Enrique LOZANO RODRIGUEZ

2. Regional and financial statistics

Raymond SALVAT

3. Price surveys and consumer price indices

Hugo KRIJNSE LOCKER

¹ Rue de la Loi 120, 1049 Bruxelles
Wetstraat 120, 1049 Brussel
Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Directorate C

External trade, ACP and non-member countries, and transport statistics

1. Statistical methods and classifications
 - Special assignments on methods for external trade
 - Special assignments on transport
2. Production
3. Analyses and developments

José António BRITO DE SILVA GIRÃO

Jacques DISPA

Richard KUHNER

Thomas WILSON

Gertrude HILF

Daniel BYK

Directorate D

Energy and industrial statistics

1. Energy
2. Industry
 - Services
3. Iron and steel

Photius NANOPOULOS

...

David HEATH

Marco LANCETTI

Franz-Josef GNAD

Directorate E

Demographic and social statistics – Agricultural statistics

- Reports and analyses

Charles PEARE

Demographic and social statistics

1. Employment and labour force surveys
2. Wages, incomes and social welfare
 - Deputy Head of Division
3. Population, education and general social statistics

Hildegard FÜRST

...

Klaus LOENING

Lidia Maria BARREIROS
CONDE ARTIAGA

Agricultural statistics

4. Agricultural accounts and structures
 - Deputy Head of Division
5. Agricultural balance sheets and products

Guiseppe CALÒ

Fritz PFAEHLER

Hans Georg BAGGENDORFF

Directorate-General I
External Relations

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Horst KRENZLER
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates C and F)	Jos LOEFF
Adviser <i>hors classe</i> responsible for North-South Relations and Mediterranean policy (Directorates G, H and I)	Jean DURIEUX
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates B and E)	Gianluigi GIOLA
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates A and D and Steering Group Uruguay Round)	Hugo PAEMEN
Assistant to Director-General Relations with delegations	Klaus EBERMANN
Protocol	Marcello BURATTINI Head of protocol

Administrative unit

Head

See Annex II for the Delegations in Australia, Canada, Japan, Latin America, South and South-East Asia, the United States, Turkey, Yugoslavia and the countries of the southern and eastern Mediterranean, and to the international organizations in Geneva, New York, Paris and Vienna.

External relations and regional policy ¹

Steering Group Uruguay Round	Hugo PAEMAN Roderick ABBOTT Jacques DUGIMONT
------------------------------	--

Directorate A

GATT, OECD, commercial questions with respect to agriculture, fisheries, services and high technology	Roderick ABBOTT
1. Multilateral commercial policies and questions within the province of GATT	John BECK

¹ Special responsibilities of Mr De Clercq.

2. Commercial questions with respect to agriculture and fisheries
3. OECD, commercial questions with respect to services and high technology
 - Services

Alberto DE PASCALE

Mogens Peter CARL

John RICHARDSON

Directorate B

Relations with North America, Australia and New Zealand; external relations in the research, science and nuclear energy fields

1. United States, Canada, Australia, New Zealand
2. External relations in the research, science and nuclear energy fields

Raymond PHAN VAN PHI

Klaus EWIG

Ugo MIRANDA

Directorate C

General questions and instruments of external economic policy – Relations with South Africa

1. Instruments of autonomous and conventional commercial policy; dumping (other than questions of injury); general questions
2. Dumping (questions of injury), subsidies, and monitoring and safeguard measures
3. Export credit policy and export promotion
4. Questions of Community law in the field of trade agreements and cooperation with Member States, law of the sea, infringements and Treaties Office, liaison with Legal Service, Article 115 – South Africa

Hans-Friedrich BESELER

Hans-Adolf NEUMANN

Gerard DEPAYRE

José Manuel REYERO GARCIA

Sotirios VAROUXAKIS

Directorate D

Negotiation and management of textile agreements; trade in industrial products

1. Negotiation and management of textile agreements; industrial trade questions
2. Commercial policy in respect of ECSC products; participation in negotiation and management of external measures
3. Computerized economic analyses

Jean-Pierre LENG ¹

Guillaume HOFMANN

Salvatore SALERNO

Walter BIANCHI

¹ Special Representative for textile negotiations.

Directorate E

Relations with northern and central European countries, and State-trading countries

Special deputy representative for the Conference on Security and Cooperation in Europe

1. Relations with the Scandinavian countries, Finland, Iceland, Austria and Switzerland

Deputy Head of Division

2. Relations with State-trading countries in Europe
 - Bilateral and unilateral trading arrangements

Pablo BENAVIDES SALAS ¹

Claus Dieter von SCHUMANN

Herman DE LANGE

Corrado PIRZIO-BIROLI

John MASLEN

Helmut SCHMIT von SYDOW

Directorate F

Relations with China, Japan, and the other countries of the Far East

1. Japan

2. Relations with China and the other countries of the Far East (other than Japan)

Deputy Head of Division

Louis KAWAN

Jörn KECK

José Ramón BORRELL NIVERA

Daniel GUGGENBUHL

North-South relations and Mediterranean policy ²

Directorate G

Mediterranean, Near East and Middle East

1. Northern Mediterranean

2. Southern and eastern Mediterranean

3. Arab countries of the Middle East; external relations in the field of non-nuclear energy

Eberhard RHEIN

Jean-Joseph SCHWED

Robert BISTOLFI

Charles CAPORALE

¹ Special representative for the Conference on Security and Cooperation in Europe.

² Special responsibilities of Mr Cheysson.

Directorate H

Relations with developing countries in Latin America and Asia (except the Far East)

1. Asia (except the Far East)
2. Latin America
3. Cooperation and development projects and programmes with the countries of Asia and Latin America
 - Financial and technical cooperation
 - Training, refugees, drugs

Angel VIÑAS
Robert HOULISTON
Leopoldo GIUNTI

Emiliano FOSSATI
Simon LE NAELOU
Charles VAN DER VAEREN

Directorate I

North-South relations

- Relations with other institutions involving the Mediterranean area and North-South relations
1. General problems
 2. Relations with international organizations, including United Nations economic agencies other than Unctad
 3. Generalized tariff preferences and trade promotion

Pierre DEFRAIGNE

Arlette GRYNBERG
Kenneth ROBERTS

Wolfgang RENNER
Albert TE PASS

Directorate-General II
Economic and Financial Affairs

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Antonio COSTA
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates A, B and C)	Heinrich MATTHES
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates D and E)	Jean-Paul MINGASSON
Adviser	Maurizio MICOCCHI
Adviser (with special responsibility for liaison with Parliament and the Economic and Social Committee)	Francesco PORRE
Secretary of the Monetary Committee and the Economic Policy Committee	Andreas KEES Director
Assistant to Director-General	Nikolaus ADAMI

Administrative unit

Head

Attached to the Director-General

Economic advisers

Michel CATINAT
Claus HOFMAN
Alexis JACQUEMIN
Bernard SNOY

*Attached to the Deputy Director-General with special
responsibility for Directorates A, B and C*

Data processing and statistics coordination

Christian DEWALEYNE

Directorate A

National economies

1. Member States I: Federal Republic of Germany, Ireland and United Kingdom
2. Member States II: France, Greece and Italy
3. Member States III: Benelux and Denmark
4. Member States IV: Spain and Portugal
5. Non-member countries
 - International economic problems

Paul VAN DEN BEMPT

Jørgen MORTENSEN

Mervyn JONES

Alfred CONRUYT

Francesco MARTIN BOURGON

Tomás Priونسias de HÓRA

Mirella TIELEMAN-GARGARI

Directorate B

Economic evaluation of Community policies

Adviser

1. Medium-term economic analysis; internal market and European integration
2. Economic evaluation of structural measures and the CAP
3. Sectoral and structural problems

Michael EMERSON

...

Michel AUJEAN (acting)

Josef VAN GINDERACHTER

Philippe GOYBET

Directorate C

Macroeconomic analyses and policies

Adviser

1. Macroeconomic policy analysis
2. Economic forecasts
3. Public finance and research policy
4. Econometric models
5. Economic surveys and publications

Ludwig SCHUBERT

Maurice NOYCE

Ollivier BODIN

...

...

André Louis DRAMAIS

Franz-Josef KLEIN

Directorate D

Monetary matters

1. EMS, ECU and foreign exchange markets
2. International financial and monetary matters
 - International financial problems
3. National and Community monetary policies

Jean-Paul MINGASSON

André LOUW

Thomas Roderick WEBB

Brian O'LOGHLEN

Robert VERRUE (acting)

Directorate E

Financial engineering and capital movements

Manuel HERNÁNDEZ-LÓPEZ

1. Development of financial instruments

Hervé CARRE

2. Relations with the EIB ¹ and applications of financial instruments

Antonio ESPINO MORCILLO

3. Financial integration and capital movements

Jean-Pierre BACHE (acting)

Commission/European Investment Bank
Liaison Office

Henk VAN DER VLUGT

¹ Other than those involving the coordination of structural instruments.

Directorate-General III

Internal Market and Industrial Affairs

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Fernand BRAUN
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates C and E)	Arie Adriaan VAN RHIJN
Deputy Director-General (with responsibility for Directorates B and D)	Riccardo PERISSICH
Assistants to the Director-General	Rolf TIMANS Georgette LALIS
— Financial unit	Jean SOMERS

Administrative unit

Head

Directorate A

Industrial economy, service industries, non-member countries, raw materials

Adviser

Heinrich von MOLTKE

Reginald SPENCE

International cooperation in the field of technology

Peter John LENNON
Adviser

1. Industrial and technological problems in relation to non-member countries

Guy CRAUSER

Deputy Head of Division

Albrecht MULFINGER

2. Completion of the internal market

Michel AYRAL

— Special studies

Michael LOY

3. Industrial economy

Jean-François MARCHIPONT

4. Services

Victor POU-SERRADELL

5. Raw materials

José NICOLAI

Directorate B

Internal market and industrial affairs I

New approach: standardization and technical harmonization

1. Safeguard measures; removal of non-tariff barriers (Article 30 *et seq.*)
2. Foodstuffs
Deputy Head of Division
3. Mechanical engineering, electrical engineering and metrology
Deputy Head of Division
4. Standardization and certification; relations with standardization bodies; notification procedures
5. Construction
6. Pharmaceuticals, veterinary medicines

Tom GARVEY

Ernesto PREVIDI
Adviser
(with responsibility for coordinating units B-3, B-4 and B-5)

Alfonso MATTERA RICIGLIANO

Paul GRAY

Egon GAERNER

Luis Sebastian MONTOYA MORON

Karlheinz ZACHMANN

John FARNELL

William TULLY

Fernand SAUER

Directorate C

Internal market and industrial affairs II

1. Automobiles, aviation and railways
2. Textiles and clothing
3. Shipbuilding, wood, leather, paper and miscellaneous industries
Deputy Head of Division
4. Chemicals, plastics and rubber
5. Distributive trades
Deputy Head of Division
— Management of Committee on Trade and Distribution

Daniele VERDIANI

Roger PEETERS

Paul RUTSAERT

Abraão CARVALHO

Louis GRAVIGNY

György von O'SVATH

Jacques BESNARD

John EVERSHED

Livio RICCI RISSO

Directorate D

Approximation of laws, freedom of establishment and freedom to provide services

1. Civil and economic law, criminal law and law of procedure; citizens' rights
2. Free movement of self-employed persons and recognition of diplomas
 - Management of recognition arrangements
3. Industrial property and broadcasting policy
 - The media
4. Copyright, unfair competition and international aspects of intellectual property
 - New technologies

Ivo SCHWARTZ

Hans Claudius TASCHNER

Jean-Jacques BEUVE-MERY

Marcel VON HOOREBEECK

Bertold SCHWAB

Ulf BRÜHANN

Ludovic BRIËT

Bernhard POSNER

Directorate E

Steel

Policy and relations with industry

1. External measures — Management and cooperation in negotiations
2. Sector analysis, general objectives, structures and administration of controls
Deputy Head of Division
(with special responsibility for the administration of controls)
 - Production capacity and Arts 54-56 ECSC opinions
 - Raw materials for the steel industry
3. Forward programmes, market, prices, administration of controls
 - Market
 - Prices
 - Administration of controls

...

Hans KUTSCHER
Chief Adviser

Jacobus AARTS

Piero SQUARTINI

Pierre DUPRAT

...

Winfried DEUTZMANN

Vivian EVANS

...

Gerd DREES

Georges VOGT

Directorate F

Public procurement

1. Public procurement — Policy
2. Public procurement — Application of directives

Robert COLEMAN

David WHITE

Giuseppe BONCOMPAGNI

Task Force
Small and Medium-sized Enterprises

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director

Alan MAYHEW

Secretariat of the Task Force

Walter DEFFAA

Administrative unit

Head

Unit 1

Policy development and coordination

John JORDAN

Unit 2

**Relations with Community institutions – organizations
and information**

George TZOANOS

Unit 3

Implementation of Community projects

...

– Business Cooperation Centre

Emilio MASTRACCHIO

– Projects

Jean-Pierre HABER

Directorate-General IV

Competition

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Manfred CASPARI
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates A and D)	Jean-Louis CADIEUX
Hearing Officer	Roland MUSSARD
Assistant to the Director-General	Jonathan FAULL

Administrative unit

Head

Directorate A

General competition policy and coordination

Rafael GARCÍA-PALENCIA CEBRIÁN

Adviser

Remo LINDA

1. General policy and international aspects; relations with the European Parliament and the Economic and Social Committee

Paul M. SCHMITT

Deputy Head of Division
(with special responsibility for international questions)

...

2. Legal and procedural problems, regulation, infringement procedures, and intra-Community dumping
3. Economic questions and studies
4. Coordination of competition decisions
 - Horizontal agreements and abuse of dominant positions, joint ventures and mergers
 - Industrial and intellectual property rights, research and development
5. Public enterprises and State monopolies, implementation of Articles 101 and 102
6. Documentation, data processing and registry

Helmut SCHRÖTER

Dieter SCHWARZ

Jean DUBOIS

Roger DAOUT

Sebastiano GUTTUSO

Paul WATERSCHOOT

Pierre WATHELET

Directorate B

Restrictive practices, abuse of dominant positions and other distortions of competition I

1. Electrical and electronic manufactured products (including telecommunications)
2. Mechanical manufactured products and the textile, clothing, leather and other manufacturing industries
3. Distributive trades, banking and insurance, the media and other service industries

Henry Colin OVERBURY

Raymond DUMEY

Hartmut JOHANNES

Norbert MENGES

Directorate C

Restrictive practices, abuse of dominant positions and other distortions of competition II

1. Non-ferrous metals, non-metallic mineral products, construction, timber, paper, glass and rubber industries
Deputy Head of Division
2. Energy (other than coal), basic products of the chemicals industry
3. Processed chemicals products, agricultural products and foodstuffs

Gianfranco ROCCA

Georgios ROUNIS

Maurice GUERRIN

Kurt RITTER

Jürgen MENSCHING

Directorate D

Restrictive practices, abuse of dominant positions and other distortions of competition III

1. Steel and coal
Deputy Head of Division
(with special responsibility for ECSC inspection)
2. Transport and tourist industries
Deputy Head of Division
3. Motor vehicles and other means of transport, and associated mechanical manufactured products

...

...

Jacques SOENENS

Nicholas ARGYRIS

Helmut KREIS

Klaus STÖVER

Directorate E

State aids

1. General aid schemes
2. Aids to research and development
3. Regional aids
Deputy Head of Division
4. Sectoral aids I
5. Sectoral aids II
6. Inventory and analysis

Robert SUNNEN

Joseph GILCHRIST

Serge DURANDE

Peter DUESBERG

...

Francisco ESTEVE REY

Asger PETERSEN

David DEACON

Directorate-General V
Employment, Social Affairs and Education

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg

Tel. 430 11
Telex 3423/3446/3476 COMEUR LU

Director-General	Jean DEGIMBE
Chief Adviser	...
Adviser	Carlo SAVOINI
Head of Division with special responsibility for coordination	...
Assistant to Director-General	Fay DEVONIC

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

1. Coordination of the programme of action against cancer, and of health aspects of a Citizens' Europe Adviser (with special responsibilities for information, education and training)	Michel RICCHONNIER
	Régis MALBOIS

Directorate A

Employment	Peter GOMMERS
Adviser	Jean BOUDARD
1. Employment and labour market policy	John MORLEY
2. Social aspects of industrial policies, new technologies, and industrial relations	Hermanus van ZONNEVELD
Deputy Head of Division (with special responsibility for industrial relations)	Gaetano ZINGONE
— Joint Committees	Luc WILLIJN
3. ECSC readaptation and social aspects of iron and steel policies	...
4. Action on employment and equality for women	Odile QUINTIN

Directorate B

Living and working conditions and welfare

1. Social security and social action programmes

Deputy Head of Division (with special responsibility for problems of poverty)

- Welfare measures (families, the ageing population, the elderly, and the retired)

2. Freedom of movement, migration policy, and social security for migrant workers

- Migration problems with third countries
- Social security for migrant workers

3. Measures for the disabled

Nicolas SCANDAMIS

Richard DRAPERIE

Dorangela VAN LOO-LUCIONI

Alain COËFFARD

Annette BOSSCHER

Jacques WERQUIN

Emilio GONZALEZ-SANCHO LOPEZ

Bernhard WEHRENS (acting)

Directorate C

Education, vocational training and youth policy

Adviser

1. Common policy for vocational training and continuing education and training

2. Cooperation in the field of education (Erasmus and Community youth exchange programmes)

3. Comett programme, and education and training in new technologies

- Education and training measures for technological change

Hywel Ceri JONES

Luciano BARONCELLI

...

Domenico LENARDUZZI

...

André KIRCHBERGER

Directorate D

European Social Fund

1. Coordination, planning and administration

Deputy Head of Division

- Evaluation, inspection and ESF Report
- Planning and administration
- Computer unit

2. Member States I: France, Luxembourg and Portugal

3. Member States II: Denmark, Ireland and the United Kingdom

4. Member States III: Federal Republic of Germany, Greece and Spain

5. Member States IV: Belgium, Italy and the Netherlands

Otto DIBELIUS

José DOMINGUEZ-GARRIDO

Pierre TOULLIER

Philippe HATT

...

...

Ezio TOFFANIN

Levi VERMELHO

Edwin FITZGIBBON
Chief Adviser

...

Directorate E

Health and safety

- | | |
|---|------------------|
| 1. Health protection (Euratom) and public health | ... |
| — Radioactive waste and safety measures in nuclear installations | Hans ERISKAT |
| 2. Industrial medicine and hygiene | Félix LUYKX |
| — Secretariat of the Advisory Committee on Safety, Hygiene and Health Protection at Work (coordinating also with Unit 3) | William HUNTER |
| 3. Toxicology, and safety in work | Yves MORETTINI |
| 4. Mines and other extractive industries (including the Secretariat of the Safety and Health Commission for the Mining and Other Extractive Industries) | Alexandre BERLIN |
| | ... |

Directorate-General VI

Agriculture

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 22037 AGREC B

Director-General	Guy LEGRAS
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates A, B-I and B-II)	Fernando MANSITO CABALLERO
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates C, D and E)	Peter POOLEY
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates F-I, F-II and G)	Franco MILANO
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorate H)	Rolf MÖHLER
Director with special responsibility for coordination of Directorates B-I and B-II	Joachim HEINE
Assistants to the Director-General	Dirk AHNER Bruno BEVILACQUA

Administrative unit

Head

Economic affairs and general problems ¹

Ranieri DI CARPEGNA

Directorate A

General matters, and relations with the European Parliament and the Economic and Social Committee

Andreas KORAKAS

— Relations with the European Parliament

Pierre BAUDIN

1. Relations with non-governmental organizations

...

2. Reports, studies, statistical information and documentation

Nigel ROBSON

3. Analysis of the situation of agricultural holdings

...

4. Agricultural data processing

Frank HARRINGTON

¹ Directly attached to the Director-General.

Directorate B-I

Agro-economic legislation

- | | |
|---|------------------------------|
| 1. Agricultural law | Joachim HEINE |
| 2. Matters common to several products and conditions of competition | ... |
| 3. Supervision of the application of agricultural legislation, infringements and complaints | ... |
| | Luis Alfonso de MIGUEL ROLIN |

Directorate B-II

Quality and health

- | | |
|---|-------------------|
| 1. Legislation relating to crop products and animal nutrition | ... |
| 2. Veterinary and zootechnical legislation | Gerald HUDSON |
| 3. Veterinary inspection | Jan JANSSEN |
| | Jean-Paul BOURJAC |

Directorate C

Organization of markets in crop products

- | | |
|---|--------------------------|
| Adviser (responsible for coordination of Divisions VI-C-1 and VI-C-2) | Terence Leslie W. WINDLE |
| 1. Cereals, processed products and rice | Ignace de GRUBEN |
| Deputy Head of Division | Ignace de GRUBEN |
| 2. Cereal substitutes and animal food | Roland REIFENRATH |
| 3. Sugar | José Manuel SOUSA UVA |
| 4. Olives, oilseeds, and protein and textile plants | Ejner STENDEVAD |
| | Giampiero SCHIRATTI |

Directorate D

Organization of markets in livestock products

- | | |
|----------------------------|-----------------|
| Adviser | Thomas O'DWYER |
| 1. Milk products | Sergio VENTURA |
| 2. Beef/veal and sheepmeat | Sergio VENTURA |
| 3. Pigmeat and poultry | Roelof BENNINCK |
| | Frits QVIST |

Directorate E

Organization of markets in specialized crops

1. Fresh fruit and vegetables
2. Processed fruit and vegetables, flowers and horticultural products
3. Wine, spirits and derived products
4. Tobacco, hops, potatoes and other specialized crops

Alexander TILGENKAMP

Anne-Marie DE PASCALE-BREART

José Manuel SILVA RODRIGUEZ

Jacques GOURDON

Antonio QUATRARO

Unit attached to Deputy Director-General with special responsibility for Directorates C, D and E

Periodic agricultural instruments and joint secretariat of management committees

Louis BARREZ

Directorate F-I

Agricultural structure and forestry

1. General common measures and agricultural credit
2. Environmental questions in agriculture
3. Specific and regional common measures
4. Forests and forestry

Graham AVERY

Alejandro CHECCHI LANG

Dionysios DESSYLAS

Balthasar HUBER

...

Directorate F-II

European Agricultural Guidance Fund and agricultural research

1. EAGGF: Guidance
 2. Coordination of agricultural research
- Deputy Head of Division

Armando José CORDEIRO SEVINATE PINTO

Gero DALEIDEN

...

Philippe MOULART

Directorate G

European Agricultural Guarantee Fund

1. Budgetary matters and financial coordination
2. EAGGF: Guarantee
3. Clearance of accounts
4. Fraud and irregularities

Hans-Helmut WÄCHTER

Renzo GREGORI

Antonio MURINNI

Rudolph LEIJENAAR

Siegfried REINKE

Directorate H

International affairs relating to agriculture

Chief Adviser

Negotiating advisers

— Bilateral agricultural trade relations

Mogens MARCUSSEN

...

Evangelos ZACHAROPOULOS

Françoise GAUDENZI (acting)

John MADDISON

Directorate-General VII

Transport

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Eduardo PEÑA ABIZANDA

Assistant to Director-General
Policy coordination ¹

Ruth FROMMER

Administrative unit

Head

Relations with other institutions, international relations ¹

Jacques d'ELBREIL

Directorate A

**Maritime transport; transport economics; tourism;
legislation**

Jürgen ERDMENGER

1. Maritime transport

Dimitri PETROPOULOS

2. Transport economics

...

3. Legislation, State aids and national measures

Paul LEMOINE

4. Tourism

Nicolas MOUSSIS

Directorate B

**Inland transport; market analysis; transport safety;
research and technology**

Rodolfo PAPAIOANNOU

1. Inland transport

...

2. Market analysis and statistics

Paul GRAFF

3. Transport safety, research and technology

Egidio LEONARDI

¹ Directly attached to Director-General.

Directorate C

Air transport, transport infrastructure, social and ecological aspects of transport

1. Air transport

2. Transport infrastructure

3. Social and ecological aspects of transport

Daniel VINCENT

Frederik SØRENSEN

Albrecht FROHNMEYER

...

Directorate-General VIII

Development

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Dieter FRISCH
Deputy Director-General (with special responsibility for coordinating Directorates A, D and E)	Anthony John FAIRCLOUGH
Deputy Director-General (with special responsibility for coordinating Directorates B and C and units VIII/4, VIII/5 and VIII/6)	André AUCLERT
Adviser	Denis CORBOY
Assistant	Hans CARLE

Administrative unit	Head
---------------------	------

See Annex II for the delegations in the ACP (Africa, Caribbean and Pacific) countries and the SEM (Southern and Eastern Mediterranean) countries.

Directly attached to the Director-General

– Modernization of working methods	Jacques BUCHET de NEUILLY
VIII/1 Relations with the institutions	Bernard RYELANDT
VIII/2 'The Courier' (EEC-ACP) and documentation	Marie-Hélène BIRINDELLI
VIII/3 Relations with ACP Delegations, and computeri- zation	...

*Directly attached to the Deputy Director-General with
special responsibility for coordinating Directorates B and C
and units VIII/4, VIII/5 and VIII/6*

– Coordination of OCT affairs	Yves ROLAND-GOSSELIN
VIII/4 Coordination of operations; Finance Committees	Bernard PETIT
VIII/5 Multidisciplinary technical group SEM/LAA developing countries	Günter GRUNER
VIII/6 Technical group on training	Bartholomé AMAT ARMENGOL

Directorate A

Development activities and trade policy

— Programmes and methods of evaluation

1. Development analysis and forecast
2. Sectoral policies
3. Relations with Unctad; primary products
4. Commercial development

Deputy Head of Division

Franciscus KLINKENBERGH

Hellmut EGGERS

Franco NICORA

André VANHAEVERBEKE

Michel VANDEN ABEELE

Lorimer D.M. MACKENZIE

Gabriel LEE

Directorate B

West and Central Africa; Caribbean

1. The Sahel
2. Coastal West Africa
3. Central Africa
4. Caribbean

Deputy Head of Division

5. Multidisciplinary technical group

Erich WIRSING

Hans SMIDA

Michael LAIDLER

Jean DELORME

José Manuel AGUILAR DE BEN

...

Bino BINI-SMAGHI

Directorate C

East and Southern Africa; the Indian Ocean; Pacific

1. The Horn of Africa
2. East Africa
3. Southern Africa
4. The Indian Ocean; Pacific

Deputy Head of Division

5. Multidisciplinary technical group

Giovanni LIVI

Asger PILEGAARD

Giorgio BONACCI

Wilhelmus BLONK

...

Benoît AUBENAS

Dimitrios BENECOS

Directorate D

Management of instruments

1. Food aid
2. Emergency aid
3. Cofinancing with NGOs
4. Stabex
5. Sysmin; mining cooperation

Deputy Head of Division

Philippe SOUBESTRE

Louis HUBY

Gérard MOLINIER

Anton REITHINGER

Jean-Claude MULLER

José Miguel ANACORETA CORREIA

Henry MARTIN

Directorate E

Finance

- Disputes
- Budgetary matters
- 1. Financing
- 2. Authorization of payments and accounting
- 3. Invitations to tender

José DA SILVA DOMINGOS

Charles STRUXIANO

Andreas HECKER

Brendan McNAMARA

José HEUSGHEM

Klaus ROEH

Directly attached to Director-General, Chairman of the Administrative Board of the European Association for Cooperation (EAC) and the Deputy Director-General with special responsibility for Directorates B and C and units VIII/4, VIII/5 and VIII/6, Vice-Chairman of the Administrative Board of the European Association for Cooperation (EAC):

European Association for Cooperation (EAC)

Reginald WINSTANLEY

Directorate-General IX
Personnel and Administration

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Tel. 430 11
Telex 3423/3446/3476 COMEUR LU

Director-General	Richard HAY
Deputy Director-General	Pedro de TORRES-SIMO
Director with special responsibility for personnel and administration in Luxembourg	Yves DESBOIS
Assistants to Director-General	Maria Pia FILIPPONE
	Dominique RISTORI
Relations with representatives of staff organizations	Paul GIBSON
Mediator	Mariadelaide FRANCHI
— Deputy Mediator	Giel COENJAARTS

Administrative unit

Head

Attached to the Director-General

Informatics: Administration	Gerold JUNIOR
Informatics: Translation and documentation	Jean-Yves DELAVAL
Staff information (including relations with the European Schools)	Philippe LOIR
Medical Services:	
— Brussels	Dr Nicolas HOFFMAN
— Luxembourg	...
— Ispra	Dr Massimo GIUBILEO
Equal opportunities coordinator	

Directorate A

Personnel

Adviser

(with special responsibility for exchanges of officials)

1. Staff Regulations

Deputy Head of Division

2. Careers

3. Training

Deputy Head of Division

4. Recruitment

5. Administrative rights and remuneration

Deputy Head of Division

Gianluigi VALSESIA

...

Giorgio PINCHERLE

...

Niels AHRENDT

Athanassios CHRISTOYANNOPOULOS

Mario GRECO

Peter KALBE

Roberto CAPOGROSSI

Victor HAUWAERT

Directorate B

Management of resources

1. Planning of resources

Deputy Head of Division

2. Structure and modernization

Deputy Head of Division

3. Simplification of procedures and audit

4. Finance service

5. Administrative management

6. Contracts: general matters

Eduard BRACKENIERS

John BRADLEY

Maurizio MANCINI

Claude LANDES

Costanza ADINOLFI

Jean VAN DE CALSEYDE

...

Geremia SCIANCA

Fernand VAN PRAET

Directorate C

General administration

Adviser-Architect

Health and safety at work

1. Sickness and accident insurance; building loans

Deputy Head of Division

2. Welfare and relations with former staff

3. Pensions

4. Building

5. Procurement

6. House services

7. Reproduction workshops and dispatch

Eduardo VOLPI

Ernest FERGUSON

Jean REYNIER

...

Evelyne DELAUCHE

Anthony CASTON

Bjørn PETERSEN

Jacques DE HOE

Giuseppe ROSIN

Riccardo MOZZANICA

Directorate D

Translation

Chief adviser responsible for coordination of the medium- and long-term translation service, Luxembourg, and the application of new technologies to translation

Head of Division responsible for planning and coordination

1. Resources and professional development –
Brussels
Representative in Luxembourg
2. Terminology and computer applications –
Luxembourg
Representative in Brussels

Ivo DUBOIS

Theodor HOLTZ

Brian McCLUSKEY

Antoine VAN DER HAEGEN

Franco AVENA

Jacques GOETSCHALCKX

Birte QVISTGAARD

Brussels translation units

3. Danish translation
4. German translation
5. English translation
6. Spanish translation
7. French translation
8. Greek translation
9. Italian translation
10. Dutch translation
11. Portuguese translation

Per VINTHER

Walter VOLZ

Archie CLARKE

Maria Elena FERNANDEZ MIRANDA

Henri DUBOIS

...

Gertrude LENNINGER

Willy PENNINGCKX

Bernardo de MELO

Luxembourg translation units

12. Danish translation
13. German translation
14. English translation
15. Spanish translation
16. French translation
17. Greek translation
18. Italian translation
19. Dutch translation
20. Portuguese translation

Jens Norman NIELSEN

Eva RITTWEGER

Alexander MACRAE

Paloma HOFFMANN-VEVIA ROMERO

Maurice VANDEROOST

Dimitri STEFANIDIS

Amedeo BELLARDI RICCI

Michel BUN

Luis Filipe PEREIRA LOPES SABINO

Directorate E

Personnel and administration in Luxembourg and general services

Adviser

Adviser

(responsible for coordination with the Office for Official Publications)

Assistant

– Training and welfare

1. Personnel

2. Administration

3. Documentation, archives and publishing

4. Library

5. Coordination and preparation of publications

Yves DESBOIS

Henri ENTRINGER

Nicola BELLINI

Michel DE CONINCK

Georges LUDOVICI

Georges WEYRICH

Luigi RONCHI

Nicola BELLINI

Eric GASKELL

Guillaume MULLER

Directorate F

Informatics

Specific studies

Informatics guide

1. Informatics planning and administration

– Coordination with computing services in other Directorates-General

2. Quality and security

3. Computer Centre

– Production

– Package software

4. Integrated information systems

– Informatics forum

– Administration of documentary data bases and multilingual aspects of data base operations

– Information on data

5. Telecommunications and distributed hardware

6. Informatics engineering

– Computer architecture

– Package software

– Computer workshop

7. Applications development

– Administrative systems

– Financial systems

– Statistical systems

Walter DE BACKER

Pierre HORIOT

Jean-Noël DURVY

Pierre RAVIER

René KIMMES

Michel SOUBIES

Marios RAISSIS

Gérard BREMAUD

Bernd NIESSEN

Hans BERNSTEIN

Claude BRUS

Brigitte SCHOLZ

...

Ezio FIAMOZZI

Amador RODRIGUEZ PRIETO

Michel COLIN

Gerhard HEINE

Robert BUETTNER

Dieter KOENIG

Carlo KOEPP

Donald MCGREGOR

Jean-Pierre WEIDERT

Directly attached to the Director-General

Administration directorate for Delegations and Information Offices

Adviser

1. General matters

2. Personnel

3. Systems

4. Infrastructure

5. Finance

6. Information offices

Marc DELAUCHE

Jacques LECOMTE

Alberto HASSON

...

Alain BIRON

Jacques LECOMTE

Jean-Marie COUSIN

Jens Peter SIEMERS

Bartholomé AMAT ARMENGOL

Directorate-General X
Information, Communication and Culture

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
 Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
 Telex 21877 COMEU B

Director-General	...
Assistant to Director-General	Robert PENDVILLE
Secretariat for programming and relations with the other institutions	Giuseppe LOCURCIO
Task force on European Cinema and Television Year ¹	Robert JARRETT

Administrative unit	Head
---------------------	------

See Annexes I and II for the information offices in the Member States and in Switzerland and for the information services in the external delegations.

Cultural activities and audiovisual policy	...
Deputy Head of Division	Mariano MAGGIORE

Directorate A

Information	Manuel SANTARELLI
1. Decentralized information and documentation	Robert COX
2. Development	Hubert FERRATON
3. Trade unions and social affairs	Helmut RIES
4. The citizen and Community policies	Claudio GUIDA
— Surveys, research and analysis	Karlheinz REIF
— Higher education and research institutes	Jacqueline LASTENOUSE BURY

¹ Until 31 December 1988.

Directorate B

Communication

Adviser

1. Communication policy

- Information campaigns and exhibitions
- Information for women
- Sport and youth

2. Audiovisual production, and radio and television studios

3. Publications

Deputy Head of Division

4. Public relations

- Schuman Centre

Marco PICCAROLO

Jean LAFUMA

Guy SIMON

...

Fausta DESHORMES

...

...

...

Paul CERF

Enrico BRESCHI

Livio MISSIR

Directorate-General XI

Environment, Consumer Protection and Nuclear Safety

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Laurens Jan BRINKHORST

Adviser on general affairs and integration with other policies

Stanley JOHNSON

Assistant to Director-General

Hans JANKOWSKI

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Legal aspects and application of Community law | Ludwig KRÄMER |
| 2. International affairs | Margaret BRUSASCO |
| 3. Relations with the institutions, information and education in the field of environment | Claude PLEINEVAUX ¹ |
| — Education in the field of environment and relations with the Economic and Social Committee | Hans SCHEUER |
| 4. Finance and contracts | Pierre BONNET |

Directorate A

Nuclear safety, waste management, prevention and control of pollution

Edward BENNETT

- | | |
|--|-------------------|
| 1. Nuclear safety | ... |
| 2. Monitoring of chemical substances, industrial hazards and biotechnology | Goffredo DEL BINO |
| 3. Waste management, clean technologies, soil protection and prevention of noise pollution | Jean-Marie JUNGER |
| 4. Economic aspects, employment and statistics | Gunter SCHNEIDER |

¹ Until 31 March 1988, also responsible for the team working on the European Year of the Environment.

Directorate B

Protection of water and the air, and conservation

1. Protection and management of water
2. Monitoring of atmospheric pollution
3. Agriculture, nature conservation and relations with other policies

Jørgen HENNINGSEN

Vladimiro MANDL

Peter STIEF-TAUCH

Claus STUFFMANN

Directorate C

Protection and promotion of consumer interests

1. Commercial transactions and access to the law
2. Physical protection and health
3. Consumer information and education, and statistical aspects of physical protection
4. Promotion of consumer interests, relations with other policies and consumer representation

Peter PRENDERGAST

Sidney FREEDMAN

Domingo JIMENEZ BELTRAN

Benno RISCH

Jean-Marie COURTOIS

Directorate-General XII

Science, Research and Development

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Paolo FASELLA
Adviser	Umberto FINZI
Assistant	...
Director-General of the JRC (see JRC)	
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorate D)	Jean-Pierre CONTZEN
Deputy Director-General (with special responsibility for Directorates C, E, F and the fusion programme)	Hendrik TENT
Chief Adviser	Manfredo MACIORI
Programme coordinator	Walter SCHÄFER

Administrative unit

Head

Directorate A

Scientific and technological policy

Adviser

(with special responsibility for the press and for scientific
and technical information)

1. Framework programme: overall formulation of scientific and technological policy
2. Coordination of scientific and technological policies of Member States, and CREST
3. Researchers' Europe, and integration with other Community policies
4. Interinstitutional relations

Jean GABOLDE

Otto von SCHWERIN

...

Michel PAILLON

...

Christian FISCHER-DIESKAU

Directorate B

Means of action

Adviser

1. Budget policy and management, financial coordination and Court of Auditors

Deputy Head of Division

2. Research contract policy and management
3. Personnel, data processing and coordination
 - Personnel
 - Payments and accounts

Rainer GEROLD

José Luis ELIZALDE PEREZ

Jean-Claude BROUWERS

Carla TAMAGNINI-MONGINI

Karlhans MELCHINGER

Camille DEKONINCK

Rocco TANZILLI

Edmond DEVILLEZ

Directorate C

Technological research

1. Development and application of advanced technology, and IRDAC
2. BRITE programme
3. Technical research (steel)
4. Materials technology
5. Mineral raw materials
6. Community Bureau of Reference (BCR) (Metrology and reference materials)

Arturo GARCIA-ARROYO

...

Willem VAN DER EIJK

Peter EVANS

Joseph WURM

Matteo DONATO

Hubert MARCHANDISE

Directorate D

Nuclear safety research

1. Nuclear plant safety
2. Radioactive waste and fuel cycle
3. Advanced reactors
4. Radiation protection
 - Behaviour and control of radionuclides in the environment
 - Radiobiology

Sergio FINZI

...

Serge ORLOWSKI

...

...

...

Georg GERBER

Directorate E

Environment and non-nuclear energy sources

1. Environment and waste recycling
2. Climatology and natural hazards
3. Renewable energy sources
4. Geothermal energy
5. Rational energy use and energy systems analysis
6. Advanced fuel technology

Philippe BOURDEAU

Heinrich OTT

Roberto FANTECHI

Wolfgang PALZ

Karel LOUWRIER

Ernst RÖMBERG

Giancarlo IMARISIO

Directorate F

Biology

1. CUBE (Concertation Unit for Biotechnology in Europe)
2. Biotechnology
3. Agro-industrial research
4. Biomass
5. Renewable raw materials (timber)
6. Medical research

Fernand VAN HOECK

Mark CANTLEY

Jean-Dreux de NETTANCOURT

...

Giuliano GRASSI

Willem HANSSENS

Anthony DICKENS

Directorate G

Scientific and technical cooperation with non-member countries

1. Scientific and technical cooperation with the EFTA countries, and COST
2. Eureka
3. Bilateral and multilateral scientific and technical cooperation with industrialized countries (other than EFTA)
4. Scientific and technical cooperation with developing countries

Giuseppe VALENTINI

Arno KLOSE

...

Giorgio BOGGIO

...

Directorate H

Stimulation of scientific and technical development, and design and evaluation of programmes

1. Stimulation, Codest and relation with the ESF
 - Training by research; grants
2. Forecasting and assessment in the field of science and technology (FAST)
3. Studies and exploration of new areas
 - Perception of scientific and technical development
4. Evaluation of Community programmes

Herbert ALLGEIER

Louis BELLEMIN

Alessandro POZZO

Riccardo PETRELLA

Jacques VILAIN

...

Luigi MASSIMO

Fusion programme

Adviser

- Headquarters (1) Physics
 - (2) Technology
 - (3) Management of Associations
- Associations
- NET
- JET Joint enterprise Director
 - Deputy Directors

Charles MAISONNIER

Ernesto CANOBBIO

...

Janos DARVAS

...

Ignazio FIDONE

François WELBROECK

Folker ENGELMANN

Paul-Henri REBUT

Martin KEILHACKER

Jean-Pierre POFTE

Joint Research Centre

Brussels

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Jean-Pierre CONTZEN

Programmes Director

Hans Jørgen HELMS

Adviser

François LAFONTAINE

Assistant to Director-General

Samuel LLOYD

Ispra

21 020 Ispra (VA), Italy

Tel. 78 91 11
Telex 380042/380058 EUR I
324878/324880 EUR I

Establishment Director

George Robert BISHOP

Advisers

Günther GRASS

Alessandro MALVICINI

Security Officer (Engineering)

Eberhard WENDLER

Administration Director

Francesco SCIUTO

— Personnel

Henri HANNAERT

— Finance

Gilles NULLENS

— Press and public relations

Maria Piera MORETTI

— Teaching and training

Rolf MISENTA

Site Director

Willem F. GUINEE

Adviser

Marcello BRESESTI

Technical and vocational training school

Michel LE DET

— Infrastructure

Alberto AGAZZI

— Radiation protection

Argeo BENCO

— Central workshop

Learco DI PIAZZA

— Security and fire service

Gérard LHOST

— Material management and contracts

...

Projects Director

Raymond KLERSY

— Reactor safety

Paola FASOLI

— Safety of nuclear fuels

Franco GIRARDI

— Non-nuclear energy sources

...

- Thermonuclear fusion technology
- Environment
- Planning and budget forecasts
- Prospective research and exchange of information

Director of Department A

- Informatics
- Information analysis and processing
- Systems engineering and reliability
- Electronics
- Documentation and publications

Director of Department B

- Thermodynamics
- Nuclear experiments
- Applied mechanics
- Nuclear fuel cycle

Director of Department C

Advisers

- Physics
- Materials
- Chemistry
- Radiation chemistry and nuclear chemistry
- Nuclear support

Giampaolo CASINI

Bruno VERSINO

Michel GRIN

Carlo RINALDINI

Pierre BONNAURE

Jean-Pierre AUBINEAU

Rodolphe NICKS

Giuseppe VOLTA

Giancarlo BERTOLINI

Mary CONNOLLY

Helmut HOLTBECKER

Claus BUSSE

...

Lars Hannes LARSSON

Heinz DWORSCHAK

...

Walter KLEY

Jean PERETTI

...

Peter SCHILLER

Friedrich GEISS

Sergio FACCHETTI

Peter von der HARDT

Geel

Steenweg op Retie
2440 Geel, Belgium

Tel. (014) 57 12 11
Telex 33589 EURAT B

Establishment Director

- Administration and infrastructure
- Physics
- Materials

Werner MÜLLER

Jan VAN AUDENHOVE

Achiel DE RUYTTER

Richard LESSER

Karlsruhe

Linkenheim
Postal address: 7500 Karlsruhe
Postfach 2340, FR of Germany

Tel. 072 47/841
Telex 7825483 EU D

Establishment Director

- Personnel and administration
- Chemistry
- Physics
- Technical services

Jacobus VAN GEEL

Paul BLAES

Jean FUGER

Hubert BLANK

Gérard SAMSEL

Petten

Westerduinweg 3
Postbus Nr 2
1755 ZG Petten, NH, The Netherlands

Tel. 31 22 46-5656
Télex 57211 REACP

Establishment Director

- Administration and infrastructure
- High-flux reactor (HFR)
- Materials

Ernest Demetrios HONDROS

Abraham BAHBOUT

...

Marcel VAN DE VOORDE

Directorate-General XIII

Telecommunications, Information Industries and Innovation

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg

Tel. 430 11
Telex 2752 EURDOC LU

Director-General

Michel CARPENTIER

Deputy Director-General
(with special responsibility for Directorates B and C)

Vicente PARAJÓN COLLADA

Assistants to Director-General

Michel POIREAU

Alain SERVANTIE

— Data-processing aspects — Brussels

Mario BELLARDINELLI

— Data-processing aspects — Luxembourg

Anthony DUNNING

Administrative unit

Head

1. Strategic aspects, integration of information technology and telecommunications in advanced applications
- Strategic aspects

Roland HUEBER
...

Directorate A

Information technology — Esprit

Jean-Marie CADIOU

1. Strategy and evaluation

Horst FORSTER

2. Coordination of operations

Horst HÜNKE

3. Micro-electronics

Giulio Cesare GRATA

Deputy Head of Division

Gérard PELOUS

4. Software and advanced information processing

John ELMORE

5. Information technology

Massimo BOARON

Directorate B

Information industry and market

1. Promotion of the information market and elimination of obstacles to its development
2. Development of new specialized information systems
3. Lowering of language barriers
 - Development of Systran and other multilingual tools
 - Advanced machine translation systems (Eurotra)

Cornelis JANSEN VAN ROSENDAAL

...

Günter STEVEN

Léon ROLLING

...

Sergei PERSCHKE

Directorate C

Exploitation of research and technological development, technology transfer and innovation

1. Patents. Intellectual and industrial property rights to research and technological development results within the Community
 - Arrangements for the exploitation of results
 - Innovation and industrial protection
2. Innovation and technology transfer
 - Innovation
 - Technology transfer
3. Promotion of the exploitation of Community research

Albert STRUB

...

...

Henning BANK

...

...

...

Bruce GOODMAN

Directorate D

Telecommunications

Adviser
(with special responsibility for strategic aspects)

1. Telecommunications policy
 - Deputy Head of Division
 - Telecommunications technology
2. Analyses and exploratory studies
3. Land-based and satellite infrastructure, audio-visual techniques and COST

Tjakko SCHURINGA

Christian GARRIC

Christian GARRIC

Jean-Pierre VALENTIN

...

Herbert UNGERER

Eamonn LALOR

4. Data communications

Deputy Head of Division
(with special responsibility for electronic data transfer projects)

- INSIS
- CADDIA

...

Émile PEETERS

Mario BELLARDINELLI

Pierre PICARD

Directorate E

Support for sectoral activities

Adviser

Michael HARDY

Pierre BOCKSTAEL

1. Administrative and budgetary matters ¹

Claude GEWISS

Deputy Head of Division

Giangaleazzo CAIROLI

2. Coordination with other sectoral activities and inter-institutional relations

...

- Coordination with Commission departments

Richard NOBBS

3. Economic, financial and international aspects specific to telecommunications, the information industry and innovation

Christopher WILKINSON

4. Standards and type-approval in the field of information technology and telecommunications

Michel AUDOUX

5. Information, documentation and public relations

Jean SIOTIS

- Relations with non-governmental organizations

...

¹ Part of this division is located in Luxembourg.

Directorate-General XIV

Fisheries

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General
Director responsible for coordination
Chief Adviser
Adviser
Assistant to Director-General
— Data processing

Eamonn GALLAGHER
Raymond SIMONNET
Eugenio PINO
Louis MORDREL
Alexander RÖPKE
Robert VAN CAMPENHOUT

Administrative unit

Head

Legislation and national measures

Gunter WEISS

Directorate A

Markets and external resources

Ramón DE MIGUEL

1. Markets

...

- Prices, standards, producers' organizations
- Economic analysis, non-governmental organizations

Albert HUECHTKER

Baudouin SURY

2. International questions

Group of Advisers responsible for negotiations

Enrique LOPEZ VEIGA

- North Atlantic and North Pacific

Henrik SCHMIEGELOW

- Central and South Atlantic, Indian and Antarctic Oceans, Mediterranean

Laurent VAN DEPOELE

Directorate B

Internal resources and monitoring

John PEARSON

1. Conservation

Michael HOLDEN

2. Monitoring, inspection and licences

François BENDA

Directorate C

Structures

1. Structures

- Structural measures, research

2. Management of action and financial matters

- Management of direct and indirect action
- Financial matters, control and payments

3. Aids

Ubaldo ZITO

...

Gabriel DE VULPILLIERES

Ruth ALBUQUERQUE

Alberto BALDAZZI

Brendan SINNOTT

Gunter WEISS

Directorate-General XV

Financial Institutions and Company Law

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Geoffrey FITCHEW

Assistant to Director-General

Robert HULL

Administrative unit

Head

Directorate A

Financial institutions

Gérard IMBERT

1. Banks and financial establishments

Paolo CLAROTTI

2. Insurance

William POOL

3. Stock exchanges and securities

José Maria FOMBELLIDA PRIETO

4. General matters; supervision of the application of
Community provisions

Peter TROBERG

Directorate B

Company law, company and capital movements taxation

Robert GOERGEN

Adviser

Nicolaos RODIOS

1. Company taxation and other direct taxation; capital
duty; taxes on transactions in securities

Gert SASS

2. Company law, industrial democracy and accounting
standards

Hermann NIESSEN

3. Multinationals, groups of companies and the
European company

Karl GLEICHMANN

Directorate-General XVI

Regional Policy

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Eneko LANDABURU

Assistant to Director-General

Philippe BURGHELLE-VERNET

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

Financial management, monitoring and ex-post evaluation (CO/FIN)

Gommaar VAN DER AUWERA

Directorate A

Guidelines and priorities

Georges RENCKI

1. Socio-economic situation of regions and period report

Léo KOWALSKI

2. Analysis of the regional impact of Community policies, guidelines

Claude ANDRÉ

3. Coordination of regional policies (RDP); priorities for operations; Secretariat of Regional Policy Committee (RPC)

Manfred BESCHEL

Directorate B

Programmes and integrated operations

James CURRIE

1. Preparation and monitoring of Community programmes

Paul WÄLDCHEN

2. Preparation and monitoring of national programmes and integrated operations

Maria SAVVAIDES

Deputy Head of Division

Guido BERNARDINI

Directorate C

Development operations

1. General affairs and ERDF Committee

Deputy Head of Division, secretary of the ERDF Committee

2. Projects operations (planning and monitoring)

3. Industrial restructuring (BIC); ECSC operations and other measures

Rosario SOLIMA

Peter MÖCKEL

Sergio DOTTO

José Palma ANDRES

Carmelo MESSINA

Directorate-General XVII

Energy

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General

Constantinos S. MANIATOPOULOS

Deputy Director-General

Clive JONES

Assistant to Director-General

...

Administrative unit

Head

Brussels

Directorate A

Energy policy, analyses and forecasts, and contracts

Jean-Claude GUIBAL

1. Energy policy

...

2. Analyses and forecasts

Kevin LEYDON

3. Contracts, budget and financial management

Rolf MEIJER

Directorate B

Coal

José SIERRA

1. Coal policy

Christian CLEUTINX

2. Market

Armand COLLING

3. Technologies

Friedrich KINDERMANN

Directorate C

Oil and natural gas

Robert DE BAUW

1. Oil policy

Enzo MILLICH

2. Oil market

Gordon LANGRIDGE

3. Gas

Johannes MATERS

Directorate D

Nuclear energy

Fabrizio CACCIA DOMINIONI

1. Nuclear policy

Jean-Claude CHARRAULT

2. General matters; implementation of agreements

Michel AMORY

Directorate E

Energy saving and alternative energy sources, electricity and heat

Michael DAVIS

1. Energy saving

...

2. Alternative energy sources, electricity and heat

Hans ELIASMÖLLER

Luxembourg

Directorate F

Euratom safeguards

Wilhelm GMELIN

1. Inspection 1

Bernard MATH

2. Inspection 2

Étienne VAN DER STRICHT (acting)

3. Inspection 3

Pablo FERNANDEZ RUIZ

4. Accounting and auditing

Elio BEVERE

5. Basic concepts

Walter STANNERS

6. Informatics

Heinrich KSCHWENDT

Directorate-General XVIII
Credit and Investments

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg

Tel. 430 11
Telex 3423/3446/3476 COMEUR LU
Direct telex: 2331 EUCRED LU
3366 EURFIN LU

Director-General

Enrico CIOFFI

Adviser

Bernard ZAMARON

(coordination with the other institutions; monitoring of loans)

Assistant to Director-General

Raffaele LIBERALI

Administrative unit

Head

Directorate A

Borrowings and administration of funds

Antoine VAN GOETHEM

1. Borrowings and market assessment

Antoine Albert BLOCH

2. Levy and accounting

Heinz-Jörg MORITZ

3. Treasury management — receipts and payments

James Mc GING

Directorate B

Investments and loans

Dieter ENGEL

1. Opinions on investments and studies, and industrial loans to Belgium and France

Juan Antonio RIVIERE MARTI

2. Loans

Mario CERVINO

Directorate-General XIX

Budgets

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Jean-Claude MOREL
Director with responsibility for general coordination	Giovanni RAVASIO ¹
Adviser	Franco MASSA-ROLANDINO
Assistants to Director-General	Dominique AUJEAN Fritz BRÜCHERT

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

1. Budget forecasts and economic and financial assessment	Peter ZANGL
2. Coordination of the Directorate-General's external relations	Philippe PETIT-LAURENT
Deputy Head of Division	Johannes TAK
3. Documentation and overview	Dius LENNON
4. Relations with Parliament's Committee on Budgetary Control and the Court of Auditors	Francesco VICARIO
Deputy Head of Division	Antonio MASCARELLO

Directorate A

Expenditure	Frans DE KOSTER
1. Establishment of the budget	Hugo CASAER
2. Structural funds	...
3. EAGGF Guarantee Section	Sylvain BISARRE
4. Research	Helmut HALLER
5. Administrative appropriations	Joseph GOEPP
6. Cooperation with non-member countries — ECSC	David WYLLIE

¹ Until Mr Ravasio takes up duties as Director-General (Financial Controller), DG XX.

Directorate B

Resources

1. Financing perspectives and budgetary aspects of borrowing policy
2. Forecasting and management of revenue
3. Coordination of the control of resources
Deputy Head of Division
 - Control of traditional own resources (customs duties and agricultural levies)
 - Control of national VAT bases
4. Own resources: fraud prevention and application of rules

Heinz ANDRESEN

Gerhard HIPP

Basil HOLDER

...

Irène SAMARTZI

Irène SAMARTZI

Tristano GAMBINI

...

Directorate C

Budget execution

1. Streamlining of procedures and financial regulations
 - Streamlining of procedures
 - Debt recovery
2. Budget accounting
Deputy Head of Division
3. Joint Research Centre: relations with authorizing departments, modernization and accounts ¹
4. Accounts and cash office

John EDSBERG

Accounting Officer of the Commission

Aldo PERRON

Jean-Pierre VANDERSTEEN

Alfredo SILVESTRI

Candido RODRIGUEZ MAROTO

André LEMOINE

Rodney CLEMENTS

Andrea BRUNOTTI ²

¹ 21020 Ispra, Varese, Italy
Tel. 78 91 11
Telex 380042/380058 EUR I
324878/324880 EUR I

² Also responsible for Luxembourg Cash office.
Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide de Gasperi
2920 Luxembourg
Tel. 430 11
Telex 3423 COMEUR LU
3446 COMEUR LU
3476 COMEUR LU

Directorate-General XX
Financial Control

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General (Financial Controller)	Lucien de MOOR (acting) ¹
Director (Deputy Financial Controller)	...
Assistant to Director-General	Richard WEBER

Administrative unit	Head
---------------------	------

Directorate A

Questions of principle. Control of operating, research and cooperation expenditure

1. Control of personnel and operating expenditure	Alan PRATLEY
Deputy Head of Division	René BARBERIS
	Dirk HARTKAMP
2. Control of expenditure in the industrial and energy sectors, study and research contracts, and subsidies; control methods	Ricardo GARCIA AYALA
Deputy Head of Division	Maurice GODELLE
3. Control of cooperation and food aid expenditure, external offices and financial regulations	Hans-Georg DOLL
Deputy Head of Division	Georges ANCIAUX
4. Control of Office for Official Publications and expenditure managed in Luxembourg ²	Hubert SCHULTE
5. Control of the Joint Research Centre, detached to Ispra ³	Michel STAVAU

¹ Until these duties are taken up by Mr Ravasio.

² Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg
Tel. 430 11
Telex 3423 COMEUR LU
3446 COMEUR LU
3476 COMEUR LU

³ 21020 Ispra, Varese
Italy
Tel. 78 91 11
Telex 380042/380058 EUR I
324878/324880 EUR I

Directorate B

**Control of revenues, expenditure under EAGGF, IMPs,
and the Social and Regional Funds**

1. Control of revenues, accounting, borrowings and loans

Deputy Head of Division

— Accounting and implementation of Sincom

2. Control of EAGGF, Guarantee Section

Deputy Head of Division

3. Control of EAGGF, Guidance Section, and of IMPs,
and coordination of control of structural funds

Deputy Head of Division

4. Control of social expenditure

5. Control of regional expenditure

Lucien de MOOR

Émile MENNENS

Jean LEFEUVRE

...

Francesco de ANGELIS

Michel MYTTENAERE

Marcus Mc INERNEY

Ernesto COTTONE

Oswald VAN DER JEUGHT

Jürgen ANDERMANN

Directorate-General XXI
Customs Union and Indirect Taxation

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General
Assistant

Emilio Rui VILAR
Richard David CONDON

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

- | | |
|--|--------------------------|
| 1. Computerization and data processing | Maurice WALKER |
| 2. Prevention and repression of fraud | Pierre FAUCHERAND |
| 3. Enforcement of Community provisions | Giancarlo ROMOLI-VENTURI |

Directorate A

External tariff questions

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Combined Nomenclature | Henry CHUMAS |
| 2. Economic tariff questions | Richardt VORK |
| 3. Value for customs purposes and international tariff questions | José Luis BENITO PRIOR |
| 4. Integrated tariff | William CASEY |
| | Michael LUX |

Directorate B

Customs union legislation

- | | |
|--|------------------|
| 1. Movement of goods procedures and coordination of agricultural questions | Albert HAZELOOP |
| 2. Origin of goods | Daniel PIERRU |
| 3. General customs legislation | Jochen MATTHIES |
| 4. Customs procedures with economic impact and general matters | Nikolaus VAULONT |
| | Massimo GIFFONI |

Directorate C

Indirect taxation including elimination of fiscal frontiers

1. VAT and other turnover taxes
2. Indirect taxation other than turnover taxes
3. Elimination of fiscal frontiers and the VAT clearing system

Per Brix KNUDSEN

Pierre GUIEU
Chief Adviser

Léon GORDON

...

Directorate-General XXII

Coordination of Structural Instruments

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General	Kaj BARLEBO-LARSEN
Assistant	Peter Stub JØRGENSEN
Relations with Parliament and information to interested parties	Lanfranco BIANCONI

Administrative unit

Head

Directly attached to the Director-General

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1. Integrated Mediterranean programmes (IMP) | Sandro GAUDENZI ⁽¹⁾ |
| — Deputy Head of Division | Robert SHOTTON |
| 2. Integrated approach operations other than IMP | ... |

Directorate

- | | |
|--|------------------------|
| Coordination, monitoring and evaluation | ... |
| 3. Cohesion, horizontal questions, and Secretariat of the Interdepartmental Coordination Group (ICG) | ... |
| 4. Monitoring procedures, evaluation of Community structural action, and computerized documentation | Jaime GARCIA LOMBARDEO |

⁽¹⁾ With special responsibility for the coordination of Units 1 and 2.

Euratom Supply Agency

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director-General ¹

Georg von KLITZING

Assistant to Director-General

Norbert JOUSTEN

Administrative unit

Head

1. Nuclear fuels supply contracts and research

Jean-Claude BLANQUART

2. General matters, and Secretariat of the Advisory
Committee of the Supply Agency

David ENNALS

¹ As referred to in Article 53 of the Euratom Treaty.

Security Office

Rue de la Loi 200, 1049 Bruxelles
Wetstraat 200, 1049 Brussel

Tel. 235 11 11
Telex 21877 COMEU B

Director

Pieter DE HAAN

Office for Official Publications of the European Communities

2, rue Mercier
2985 Luxembourg

Tel. 499 28-1
Telex 1324 PUBOF LU (2 lines)
1322 PUBOF LU
(Sales department only)

Director

Walter VERHEYDEN

Assistant

Frédéric TONHOFFER

Administrative unit

Head

1. Administrative and technical services

Lucien EMRINGER

2. Official Journal

Jacobus DOGGEN

3. Publications

Yves STEINITZ

4. Sales and accounting

David PERRY

European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions

Loughlinstown House
Shankill
Co. Dublin
Ireland

Tel. (01) 826 888
Telex 30726 EURF

Director

Clive J. PURKISS

Deputy Director

Eric VERBORGH

European Centre for the Development of Vocational Training (Cedefop)

Bundesallee 22
D - 1000 Berlin

Tel. (030) 88 41 20
Telex 184 163 EUCEN D

Director
Deputy Directors

Ernst PIEHL
Corrado POLITI
Enrique RETUERTO DE LA TORRE

Annex I

Information offices ¹

Belgium

Bruxelles/Brussel

Rue Archimède 73, 1040 Bruxelles
Archimedesstraat 73, 1040 Brussel
Tel. 235 11 11
Telex 26657 COMINF B
Telecopy 235 01 66

Joseph VAN DEN BROECK

Denmark

København

Højbrohus
Østergade 61
Postbox 144
1004 København K
Tel. 14 41 40
Telex 16402 COMEUR DK
Telecopy 11 12 03

Niels Jørgen THØGERSEN

France (See Annex II)

Paris

61, rue des Belles-Feuilles
75782 Paris Cedex 16
Tel. 45 01 58 85
Telex Paris 611019 F COMEUR
Telecopy 47 27 26 07

Jacqueline NONON

Marseille (Suboffice attached to Paris Office)

C.M.C.I./Bureau 320
2, rue Henri Barbusse
F-13241 Marseille CEDEX 01
Tel. 91 46 00
Telex 402 538 EURMA
Telecopy 90 98 07

Charles ANDRÉ

Federal Republic of Germany

Bonn

Zitelmannstraße 22
5300 Bonn
Tel. 23 80 41
Telex 886648 EUROP D
Telecopy 23 80 48

...

¹ In alphabetical order by country where Information offices are located.

Berlin (Suboffice attached to Bonn Office)

Kurfürstendamm 102
1000 Berlin 31
Tel. 892 40 28
Telex 184015 EUROP D
Telecopy 892 20 59

Eckhard JAEDTKE

München (Suboffice attached to Bonn Office)

Erhardtstraße, 27
8000 München
Tel. 202 10 11
Telex 52 18 135
Telecopy 202 10 15

Helmut STEINEL

Greece

Aθήνα

2, Vassilissis Sofias
PO Box 11002
Athina 10674
Tel. 724 39 82 (3 lines)
Telex 219324 ECAT GR
Telecopy 722 37 15

Georges TSOUYOPOULOS

Ireland

Dublin

39 Molesworth Street
Dublin 2
Tel. 712 244
Telex 93 827 EUCO EI
Telecopy 71 26 57

John Terence STEWART

Italy

Roma

Via Poli 29
00187 Roma
Tel. 678 97 22
Telex 610184 EUROMA I
Telecopy 679 16 58

Gianfranco GIRO

Milano (Suboffice attached to Rome Office)

Corso Magenta 61
20123 Milano
Tel. 80 15 05/6/7/8
Telex 316002 EURMIL I
Telecopy 87 33 43

Marina MANFREDI

Luxembourg*Luxembourg*

Bâtiment Jean Monnet
Rue Alcide De Gasperi
2920 Luxembourg
Tel. 430 11
Telex 3423/3446/3476 COMEUR LU
Telecopy 4301 4433

Henri GUILLAUME

The Netherlands*Den Haag*

Lange Voorhout 29
Den Haag
Tel. 46 93 26
Telex 31094 EURCO NL
Telecopy 64 66 19

Théo HUSTINX

Portugal*Lisboa*

Centre Européen Jean Monnet
56 rua do Salitre
1200 Lisboa
Tel. 154 11 44
Telex 0404/18810 COMEUR P
Telecopy 155 43 97

Antonio BOSCO MENEZES

Spain*Madrid*

Calle de Serrano 41
5ª planta
Madrid 1
Tel. 435 17 00/435 15 28
Telex 46818 OIPE E
Telecopy 276 03 87

Joaquim PORTILLO PASQUAL
DEL RIQUELME

Switzerland*Genève*

Case postale 195
37-39 rue de Vermont
1211 Genève 20
Tel. 34 97 50
Telex 28261 et 28262 ECOM CH
Telecopy 34 23 31

Henry SCHWAMM

United Kingdom*London*

8 Storey's Gate
London SW1 P 3 AT
Tel. 222 81 22
Telex 23208 EURUK G
Telecopy 222 09 00

John DREW

Belfast (Suboffice attached to London Office)

Windsor House
9/15 Bedford Street
Belfast BT2 7EG
Tel. 40708
Telex 74117 CECBEL G
Telecopy 24 82 41

Dennis KENNEDY

Cardiff (Suboffice attached to London Office)

4 Cathedral Road
Cardiff CF1 9SG
Tel. 37 16 31
Telex 497727 EUROPA G
Telecopy 39 54 89

Jørgen HANSEN

Edinburgh (Suboffice attached to London Office)

7 Alva Street
Edinburgh EH2 4PH
Tel. 225 20 58
Telex 727420 EUEDING
Telecopy 26 41 05

...

Annex II

External delegations ¹

(a) In third countries

Algeria

36 rue Arezki Abri
Hydra
16300 Alger
Tel. 59 08 22/59 09 25/59 09 42
Telex 66067 EURAL DZ
Telecopy 59 39 47

Jean-Paul JESSE
Head of Delegation

Angola

Rua Rainha Jinga, 6
Luanda
Tel. 39 30 38/39 12 77/39 13 39
Telex (provisional) 3397 PROQUIM AN

Kieran John O'CUNEEN
Commission Delegate

Antigua and Barbuda ²

Antigua Commercial Bank
St Mary's & Thames Street
P.O. Box 1392
St John's
Tel. 22 970
Telex 2074 DELCEC AK

John SIMPSON

Australia

Capitol centre
Franklin Street
P.O. Box 609
Manuka ACT 2603
Canberra
Tel. 95 50 00
Telex AA 62762 EURCOM
Telecopy 95 37 12

Ove Juul JØRGENSEN ³
Head of Delegation

William FORWOOD
Head of Information Service

Bangladesh

Dacca Office
House CES (E) 19
Road 128, Gulshan
Dacca 12
Tel. 60 70 16/41 18 41
Telex 642501 CECO - BJ

Joël FESSAGUET
Head of Delegation

¹ In alphabetical order by country in which Delegations and suboffices are situated.

² Suboffice of the Delegation to Barbados.

³ Head of Delegation also responsible for New Zealand.

Barbados

Sunset House, Fairchild Street
P.O. Box 654 C
Bridgetown
Tel. (1-809) 427-4362/429-7103
Telex 2327 DELEGFED WG
Telecopy 427 86 87

Eberhard STAHN ¹
Commission Delegate

Belize ²

P.O. Box 907
Bella Vista 85
Belize City
Tel. 45365
Telex 106 CEC - BZ

Glauco CALZUOLA

Benin

Avenue Roume, Bâtiment administratif
B.P. 910
Cotonou
Tel. 31 26 84/31 26 17
Telex 5257 DELEGFED - COTONOU

Laurenzo ANTON SANTOS
Commission Delegate

Botswana

Plot 68
North Ring Road
Gaborone
Tel. 44 55/44 56
Telex 2403 DECEC GABORONE

Francisco DA CÂMARA
Commission Delegate

Brazil

Q.I.7
Bloc A, Lago Sul
Brasília, D.F.
Tel. 248 31 22
Telex 612 517 DCCE BRE
Telecopy 248 07 00

Amândio DE AZEVEDO
Head of Delegation

Burkina Faso

B.P. 352
Ouagadougou
Tel. 30 73 85/30 73 86/33 55 22
Telex DELCOMEU 5242 BF

Dietrich COLLOFONG
Commission Delegate

Burundi

Avenue du 13 octobre
B.P. 103
Bujumbura
Tel. 34 26/38 92/59 30
Telex 5031 FED BDI - BUJUMBURA

Johann WALLNER
Commission Delegate

¹ Also responsible for Antigua and Barbuda, Dominica, St Lucia, St Vincent and the Grenadines, St Christopher-Nevis, the OCTs of Anguilla, the British Virgin Islands and Montserrat.

² Suboffice of the Delegation to Jamaica.

Cameroon

Quartier BASTOS
B.P. 847
Yaoundé
Tel. 22 13 87/22 33 67/22 21 49
Telex 8298 DELEGFED KN - YAOUNDE
Telefax 23 00 28

Agostino TRAPANI ¹
Commission Delegate

Canada

Office Tower
Suite 1110
350 Sparks Street
Ottawa Ont. K1R 7S8
Tel. 238 64 64
Telex 0534544 EURCOM OTT
Telecopy 001/613.238 51 91

Dietrich HAMMER
Head of Delegation

Cape Verde

Prédio « Galerias »
4º andar, apartamento D
C.P. 122
Praia
Tel. 61 37 50/61 15 68
Telex 6071 DELCE CV

Martino MELONI
Commission Delegate

Central African Republic

Rue de Flandre
B.P. 1298
Bangui
Tel. 61 30 53/61 01 13
Telex 5231 DELCOMEU RC - BANGUI

Jules BRAUCH
Commission Delegate

Chad

Concession Caisse COTON
Route de Farcha
B.P. 552
N'Djamena
Tel. 51 59 77/51 22 76/51 22 09
Telex DELEGFED 5245 KD N'DJAMENA TCHAD

Andrew BARRON
Commission Delegate

Chile ²

Avenida Américo Vespucio 1835
Santiago 9
Postal address: Casilla 10093
Tel. 228 24 84 ou 228 28 98
Telex 340344 COMEUR CK
Telecopy 228 25 71

Dieter OLDEKOP

¹ Also responsible for Equatorial Guinea.

² Office of the Delegation for Latin America (headquarters: see Venezuela).

China

...
...
...
...

...

Comoros ¹

B.P. 559
Moroni
Tel. 73 19 81/73 03 93
Telex 212 DELCEC KO

Richard WILKINSON

Congo

Avenue Lyautey (face à l'ambassade d'Italie,
près de l'hôtel Méridien)
B.P. 2149
Brazzaville
Tel. 83 38 78/83 37 00
Telex 5257 KG DELEGFED - BRAZZAVILLE

Henri DURET
Commission Delegate

Costa Rica

Centro Calón
Apartado 836
1007 San José
Tel. 33 27 55
Telex 3482 CCE LUX

Antonio CERINI
Head of Delegation

Djibouti

Boulevard du Maréchal Joffre
B.P. 2477
Djibouti
Tel. 35 26 15
Telex 5894 DELCOM DJ

Emilio PEREZ PORRAS
Commission Delegate

Egypt

4 Gezira Street, 8th Floor
Cairo Zamalek
Tel. 341 93 93/340 31 32/340 83 88
Telex 94258 EUROP UN - CAIRO
Telecopy 340 03 85

Francine HENRICH
Head of Delegation

Equatorial Guinea ²

B.P. 779
Malabo
Tel. 2944-2945
Telex 913104 GE

...

¹ Suboffice of the Delegation to Mauritius.

² Suboffice of the Delegation to Cameroon.

Ethiopia

Tedla Desta Building
Africa Avenue (Bole Road) 1st Floor
P.O. Box 5570
Addis Ababa
Tel. 15 25 11/15 20 92/15 22 18/15 22 52/15 26 72
Telex 21135 DELEGEUR - ADDIS ABEBA

Benno HAFFNER
Commission Delegate

Gabon

Quartier Batterie IV
Lotissement des Cocotiers
B.P. 321
Libreville
Tel. 73 22 50
Telex DELEGFED 5511 GO - LIBREVILLE

Dominique DAVID ¹
Commission Delegate

Gambia

10 Cameron Street
P.O. Box 512
Banjul
Tel. 27 777/287 69/26 860
Telex DELCOM GV 2233 - BANJUL

Pierre PROTAR
Commission Delegate

Ghana

P.O. Box 9505, Kotoka Airport Accra
The Round House 65
Cantonments Road
Cantonments, Accra
Tel. 774 201 - 774 202/774 904
Telex 2069 DELCOM - ACCRA

Dieter Walter SCHMIDT
Commission Delegate

Grenada ²

P.O. Box 5
St George's Old Fort
Tel. 440 35 61
Telex 3431 CWBUR GA
Telecopy 440 21 23 (Attention: EEC Delegation)

John CALOGHIROU

Guinea Bissau

Rua Eduardo Mandlane 29
Caixa Postal 359
Bissau
Tel. 21 33 60/21 28 78
Telex 264 DELCOM-BI

Derek Anthony ENRIGHT
Commission Delegate

Guinea Conakry

B.P. 730 Conakry
Corniche Sud - Dispensaire
Conakry
Tel. 46 13 13 82
Telex 628 DELEUR CKY

Uwe WERBLOW
Commission Delegate

¹ Also responsible for the Democratic Republic of Sao Tome and Principe.

² Suboffice of the Delegation to Trinidad and Tobago.

Guyana

64B Middle Street, South Cummingsburg
P.O. Box 10847
Georgetown
Tel. 626 15/640 04/654 24/639 63
Telex 2258 DELEG GY

Jean-Claude HEYRAUD ¹
Commission Delegate

India (HQ of the Delegation for South Asia)

YMCA
Cultural Center Building
Jai Singh Road
New Delhi 110001
Tel. 34 42 22 - 35 04 30
Telex 31 61 315

...
Head of Delegation

Indonesia

Wisma Metropolitan I, 10th Floor
29, Jl. Jendral Sudirman
P.O. Box 34 KBYMP, Jakarta 12920B
Tel. 578 24 74/5
Telex 62788 DAMORE IA

Rüdiger WENK

Israel

'The Tower'
3 Daniel Frisch Street
Tel Aviv 64731
Tel. 26 41 60, 26 41 66-7-8-9
Telex 342 108 DELEG IL
Telecopy 25 19 83

Gwyn MORGAN
Head of Delegation

Ivory Coast

Immeuble 'Azur'
Blvd Crozet 18
01 B.P. 1821
Abidjan 01
Tel. 32 24 28/33 29 28
Telex DELCE CI 23729
Telecopy 32 40 89

Michael Mc GEEVER
Commission Delegate

Jamaica

Mutual Life Center, 2nd Floor
Oxford Rd/Old Hope Rd
P.O. Box 435, Kingston 5 (Jamaica WI)
Tel. 930 30/31/32
Telex 2391 DELEGEC KINGSTON 5

Klaus BILLERBECK ²
Commission Delegate

¹ Also responsible for relations with the Caricom Secretariat.

² Also responsible for the Bahamas, Belize, the Cayman Islands and the Turks and Caicos Islands. Address for the Bahamas Office: Frederick House, 2nd floor, Frederick Street, PO Box 3246, Nassau, Bahamas. Tel. 32-55850, Telex DELEGEC NS 310.

Japan

Europa House
9-15 Sanbancho
Chiyoda-Ku
Tokyo 102
Tel. 239 04 41
Telex 28567 COMEUTOK J
2325230 EURDOCG Domicile
Telecopy 32 61 51 94

Andries A. M. van AGT
Head of Delegation

Michael LAKE
Head of Information Service

Jordan

Shmeisani - Wadi Sagra Circle
P.O. Box 926794
Amman
Tel. 66 81 91/66 81 92
Telex 22260 DELEUR JO

...
Head of Delegation

Kenya

National Bank Building
Harambee Avenue
P.O. Box 45119
Nairobi
Tel. 33 35 92
Telex 22302 DELEUR KE
Telecopy 72 55 03

Tue ROHRSTED
Commission Delegate

Lebanon

Immeuble Duraffourd
Avenue de Paris
B.P. 11-4008
Beyrouth
Tel. 136 30 30/136 30 31/136 30 32
Telex DELEUR 23307 - LE BEYROUTH

...
Head of Delegation

Lesotho

P.O. Box MS 518
Maseru 100, Lesotho
Tel. 313 726
Telex 4351 DELEGEUR LO MASERU

Achim KRATZ
Commission Delegate

Liberia

34 Payne Avenue, Sinkor
P.O. Box 3049
Monrovia
Tel. 26 22 78/26 26 87
Telex 44358 DELEGFED LI - MONROVIA

Nikolas ALEXANDRAKIS
Commission Delegate

Madagascar

Immeuble Ny Havana - 67 hectares
B.P. 746
Antananarivo
Tel. 242 16/275 27
Telex 22327 DELFED MG - ANTANANARIVO
Telecopy 321 69

Jean CORDY
Commission Delegate

Malawi

Lingadzi House
P.O. Box 30102, Capital City
Lilongwe 3
Tel. 302 55/301 73/305 93
Telex 4260 DELEGEUR MI - LILONGWE

Werner KÖDDERITZSCH
Commission Delegate

Mali

Rue Guégau - Badalabougou
B.P. 115 Bamako
Tel. 22 23 56/22 20 65
Telex 526 DELEGFED - BAMAKO
Telecopy 22 36 70

Jacques COLLET
Commission Delegate

Mauritania

Îlot V, Lot n° 24
B.P. 213
Nouakchott
Tel. 527 24/527 32
Telex 549 DELEG MTN - NOUAKCHOTT

Jochem ZUIDBERG
Commission Delegate

Mauritius

61/63 route Floreal 'La Mauvraie' Vacoas
P.O. Box 10, Vacoas
Tel. 50 61/50 62/50 63
Telex 4282 DELCEC IW VACOAS

Leopoldo SCHIAVO-CAMPO ¹
Commission Delegate

Morocco

4 Zankat Jaafar As Saadik
B.P. 1302
Rabat Agdal
Tel. 742 95/739 15
Telex 32620 - RABAT
Telecopy 798 00

Ian BOAG
Head of Delegation

Mozambique

Avenida do Zimbabwe, 1214
C.P. 1306
Maputo
Tel. 44 73/40 92/40 93/40 94/18 66
Telex 6-146 CCE MO

Antonio MARONGIU
Commission Delegate

Netherlands Antilles

Mgr Kieckensweg 24
P.O. Box 822
Willemstad, Curaçao
Tel. 625 084/626 433
Telex 1089 DELEG NA - WILLEMSTAD
Telecopy 962 32 87

Joseph DE MAN
Commission Delegate

¹ Also responsible for Comoros, Mayotte, Reunion and Seychelles.

Niger

B.P. 10388
Niamey
Tel. 73 23 60/73 27 73/73 48 32
Telex 5267 NI DELEGFED - NIAMEY

René TEISSONNIÈRE
Commission Delegate

Nigeria

4 Idowu Taylor Street
Victoria Island
PM Bag 12767
Lagos
Tel. 61 78 52/61 72 40
Telex 21868 DELCOM NG - LAGOS

Johan TER HAAR
Commission Delegate

Norway

Haakon's VII Gate No 6
Oslo
Tel. 33 10 40
Telecopy 41 54 24

Aneurin HUGHES

Pacific (Fiji)

Dominion House, 3rd Floor
Private Mail Bag, GPO
Suva, Fiji
Tel. 31 36 33
Telex 2311 DELECOM FJ - SUVA
Telecopy 31 23 72

Robert GOLDSMITH ¹
Commission Delegate

Pakistan

House No 8
Margalla Road
F6/3
Islamabad
Tel. 82 18 28/82 26 04
Telex 54044 COMEU PK

Christian Dietrich FALKOWSKI
Head of Delegation

Papua New Guinea

9th Floor
Pacific View Apartments
P.O. Box 1264, Boroko - Port Moresby
Pruth Street, 3 Mile Hill
Korobosea
Tel. 253 07
Telex NE 22307 DELEUR
(Papua New Guinea)

Arnold VAN NIEKERK ²
Commission Delegate

¹ Also responsible for Fiji, Samoa, Tonga, French Polynesia, New Caledonia and dependencies, Vanuatu, Pitcairn, Tuvalu and Wallis and Futuna Islands.

² Also responsible for Kiribati.

Rwanda

Avenue du Député Kamuzinzi, 14
B.P. 515
Kigali
Tel. 755 86/755 89
Telex 515 DELCOMEUR RW - KIGALI

Elios BRIZIO
Commission Delegate

Sao Tome and Principe ¹

Boite postale 132
São Tomé
Tel. 217 80
Telex 224

Robert NELSON

Senegal

Avenue Pompidou 57 (2^e étage)
B.P. 3345
Dakar
Tel. (221) 21 13 24/21 57 77/21 79 75
Telex 21665 DELEGSE - DAKAR
Telecopy 21 78 85

Gabriele von BROCHOWSKI
Commission Delegate

Seychelles²

P.O. Box 530
Victoria Mahe
Tel. 239 40
Telex 2213 DELCOM SZ

...

Sierra Leone

Wesley House
4, George Street
P.O. Box 1399
Freetown
Tel. 239 75/230 25
Telex 3203 DELFED SL - FREETOWN

Jean TRESTOUR
Commission Delegate

Solomon Islands

NPF Plaza
P.O. Box 844
Honiaria
Tel. 22765/23407
Telex 66370 DELEG SI
Telecopy 235 13 c/o CBSI
(Attention EEC Delegation)

Luis Carlos MORENO ABATI
Commission Delegate

Somalia

Via Makka Al Mukarram n° Z-A6/17
P.O. Box 943
Mogadiscio
Tel. 811 18/211 18/210 49
Telex 628 EURCOM-SO

Donato CHIARINI
Commission Delegate

¹ Suboffice of the Delegation to Gabon.

² Suboffice of the Delegation to Mauritius.

Sudan

No 11 Street 13, New Extension
P.O. Box 2363
Khartoum
Tel. 444 85/445 10/449 10/412 43
Telex 24054 DELSU SD KHARTOUM SUDAN

Alexander DIJCKMEESTER
Commission Delegate

Suriname

Dr S. Redmondstraat 239
P.O. Box 484
Paramaribo
Tel. 993 22
Telex 192 DELEGFED SN - PARAMARIBO

John MACE
Commission Delegate

Swaziland

Dhlan'ubeka Building
3rd floor
corner Walker and Tin Streets
P.O. Box A. 36
Mbabane
Tel. 429 08/420 18
Telex 2133 WD MBABANE

Thomas SCOTT
Commission Delegate

Syria

73 rue Al Rachid
B.P. 11269
Damascus
Tel. 24 76 40/24 76 41
Telex DELCOM - SY 412919

Thomas Christopher O'SULLIVAN
Head of Delegation

Tanzania

Extelcoms House, 9th Floor
Samora Avenue
P.O. Box 9514
Dar es Salaam
Tel. 311 51/311 52/311 53
Telex 41353 DELCOMEUR - DAR ES SALAAM

Hugh SWIFT
Commission Delegate

Thailand (HQ of the Delegation in South-East Asia)

Thai Military Bank Bldg, 9th and 10th Flrs
34, Phya Thai Road
Bangkok
Tel. 246 00 22
Telex 086/82764 COMEUBK TH
Telecopy 00662 246 10 54

Albert MAES
Head of Delegation

Togo

Avenue Nicolas Grunitsky
B.P. 1657
Lomé
Tel. 21 36 62/21 08 32/21 13 00
Telex 5267 DELFED TG - LOMÉ
Telecopy 21 13 00

Gaspard DÜNKELSBÜHLER
Commission Delegate

Tonga ¹

Maila Taha
Taufa'ahau Road
Nuku-Alofa
Tel. 21 820
Telex 66207 DELCEC TS

Stefan ZENS

Trinidad and Tobago

2, Champs Élysées
Long Circular
Maraval
P.O. Box 1144
Port of Spain
Tel. 62-266 28/62-205 91
Telex 22421 DELFED WG PORT OF SPAIN

Keith SHAW ²
Commission Delegate

Tunisia

Avenue Jugurtha 21
B.P. 3
Belvédère - Tunis
Tel. 78 86 00
Telex 13596 - TUNIS
Telecopy 78 82 01

Lorenzo LANARI
Head of Delegation

Turkey

Kuleli Sokak 15
Gazi Osman Paşa
Ankara
Tel. 37 68 40/41/42/43
Telex 44320 ATBE TR
Telecopy 37 79 40

Johannes VAN RIJ
Head of Representation

¹ Suboffice of the Delegation for the Pacific (Fiji).

² Also responsible for French Guyana, Grenada, Guadeloupe and dependencies, Martinique, Saint Helena and its dependencies, Saint Pierre and Miquelon; the Falkland Islands and their dependencies, the French Southern and Antarctic Territories and the British Antarctic Territories.

Uganda

Uganda Commercial Bank Building, Plot 12
Kampala Road, 5th Floor
P.O. Box 5244
Kampala
Tel. 23 33 03/23 33 04/24 27 01/23 37 08
Telex 61139 DELEGFED - UGA - KAMPALA
Telecopy 23 37 08

Karl HARBO
Commission Delegate

United States

Washington

2100 M Street, NW (7th floor)
Washington DC 20037
Tel. 862 95 00/862 95 01/862 95 02
Telex 64215 EURCOM UW
Telecopy 429 17 66

Sir Roy DENMAN
Head of Delegation

...
Deputy Head of Delegation

Giancarlo CHEVALLARD
Head of Information Service

New York

3 Dag Hammarskjöld Plaza
305 East 47th Street
New York NY 10017
Tel. 371 38 04
Telex EURCOM NY 012396
EURCOM NY 661100
EURCOM NY 668513
Telecopy 758 27 18

Jean-Pierre DERISBOURG
Head of Delegation

Vanuatu ¹

Pilioko House
1st Floor
Kumul Highway
P.O. Box 422
Port-Vila
Tel. 25 01
Telex 1093 DELCOM NH
Telecopy 3282

Wiepke VAN DER GOOT

Venezuela (HQ of the Delegation for Latin America)

Calle Orinoco
Las Mercedes
Apartado 67076, Las Americas 1061A
Caracas
Tel. 91 51 33
Telex 27298 COMEU
Telecopy 91 88 76

Luigi BOSELLI
Head of Delegation
Franco TEUCCI
Head of Information Service

Western Samoa ¹

Ioane Viliamu Bldg, 4th floor
P.O. Box 3023
Apia
Tel. 20070
Telex 204 - CECOF - SX
Telefax 246 22

Leonardus MOOREN

Yugoslavia

Kablarsku 29
Senjak 11040
Beograd
Tel. 64 86 66
Telex 11949 COMEUR YU
Telecopy 3811/65 14 58

Marc JANSSENS
Head of Delegation

Zaire

71 avenue des Trois Z
B.P. 2000
Kinshasa
Tel. 247 08
Telex 21560 DECEKIN ZR - KINSHASA

Patrick TOWERS-PICTON
Commission Delegate

Zambia

Plot 4899
Brentwood Drive
P.O. Box 34871
Lusaka - Zambia
Tel. 25 09 06/25 07 11/25 11 40
Telex 40440 DECEC - ZA

Jean-Michel FILORI
Commission Delegate

Zimbabwe

NCR House, 10th floor
Samora Machel Avenue, 65
P.O. Box 4252
Harare
Tel. 70 71 20/70 71 43/70 71 39/70 71 40/70 49 88
Telex 4811 - ZW - HARARE - ZIMBABWE
Telecopy 72 53 60

Jean-Paul MARTIN-ALBISER
Commission Delegate

¹ Suboffice of the Delegation for the Pacific (Fiji).

(b) To international organizations

Geneva

Case postale 195
37-39, rue de Vermont
1211 Genève 20
Tel. 34 97 50
Telex 28261 et 28262 ECOM CH
Telecopy 34 22 36

TRẦN VAN THINH
Head of Delegation

...
Deputy Head of Delegation

New York

3 Dag Hammarskjöld Plaza
305 East 47th Street
New York, NY 10017
Tel. 371 38 04
Telex EURCOM NY 012396
EURCOM NY 661100
EURCOM NY 668513
Telecopy 758 27 18

Jean-Pierre DERISBOURG
Head of Delegation

Paris

61, rue des Belles-Feuilles
75782 Paris Cedex 16
Tel. 45 01 58 85/45 00 48 65
Telex COMEUR 630176 F
Telecopy 47 27 08 02

Pierre DUCHATEAU
Head of Delegation

Adolfo COMBA
Adviser

Vienna

Hoyosgasse 5
1040 Wien
Tel. 65 33 79/65 34 91/65 73 35/65 74 52
Telex 133152 EUROP A
Telecopy 65 18 08

Michael GOPPEL
Head of Delegation

Index of names

A		BARREIROS CONDE ARTIAGA, Lidia Maria	18
		BARREZ, Louis	41
		BARRON, Andrew	114
AARTS, Jacobus	29	BAUDIN, Pierre	39
ABATE, Antonino	11	BECK, Hans	9
ABBOTT, Roderick	19	BECK, John	19
ADAMI, Nikolaus	23	BECKER, Camille	6
ADINOLFI, Costanza	50	BELLARDINELLI, Mario	67, 69
AGAZZI, Alberto	63	BELLARDI-RICCI, Amedeo	51
AGUILAR DE BEN, José Manuel	46	BELLEMIN, Louis	61
AHNER, Dirk	39	BELLIENI, Nicola	52
AHRENDT, Niels	50	BENAVIDES SALAS, Pablo	21
ALBRECHT, Friedrich-Wilhelm	11	BENCO, Argeo	63
ALBUQUERQUE, Ruth	72	BENDA, François	71
ALEXANDRAKIS, Nikolas	110	BENECOS, Dimitrios	46
ALLEN, Donald William	11	BENEDETTI, Marco	15
ALLGEIER, Herbert	61	BENITO PRIOR, José Luis	85
ALONSO MADERO, Antonio	15	BENNETT, Edward	57
AMAT ARMENGOL, Bartholomé	45	BENNINCK, Roelof	40
AMORY, Michel	78	BERAUD, René-Christian	11
AMPHOUX, Jean	11	BERENDT, Michael	13
ANACORETA CORREIA, José Miguel	46	BERG, Jean-Pierre	10
ANCIAUX, Georges	83	BERLIN, Alexandre	37
ANDERMANN, Jürgen	84	BERNARD, Daniel	5
ANDRÉ, Charles	100	BERNARDINI, Guido	75
ANDRÉ, Claude	75	BERNSTEIN, Hans	52
ANDRES, José Palma	76	BERTOLINI, Giancarlo	64
ANDRESEN, Heinz	82	BESCHEL, Manfred	75
ANDRIESEN, Frans	5, 7	BESELER, Hans-Friedrich	20
ANOUIL, Gilles	13	BESNARD, Jacques	28
ANTON SANTOS, Lorenzo	104	BEUVE-MÉRY, Jean-Jacques	29
ARGYRIS, Nicholas	32	BEVERE, Elio	78
AUBENAS, Benoît	46	BEVILACQUA, Bruno	39
AUBINEAU, Jean-Pierre	64	BIANCHI, Walter	20
AUCLERT, André	45	BIANCONI, Lanfranco	87
AUDOUX, Michel	69	BILLERBECK, Klaus	109
AUJEAN, Dominique	81	BINI-SMAGHI, Bino	46
AUJEAN, Michel	24	BIRCH, Sebastian	5
AVENA, Franco	51	BIRINDELLI, Marie-Hélène	45
AVERY, Graham	41	BIRON, Alain	53
AYRAL, Michel	27	BISARRE, Sylvain	81
		BISHOP, George Robert	63
		BISTOLFI, Robert	21
		BLADBJERG, Bjarne	5
		BLAES, Paul	65
		BLANK, Hubert	65
		BLANQUART, Jean-Claude	89
		BLOCH, Antoine Albert	79
		BLONK, Wilhelmus	46
		BOAG, Ian	111
		BOARON, Massimo	67
		BOCKSTAEL, Pierre	69
		BODIN, Olivier	24
		BOGGIO, Giorgio	61
B			
BACHE, Jean-Pierre	25		
BAGGENDORFF, Hans Georg	18		
BAHBOUT, Abraham	65		
BAILLET, Claude	41		
BALDAZZI, Alberto	72		
BANK, Henning	68		
BARBERIS, René	83		
BARLEBO-LARSEN, Kaj	87		
BARONCELLI, Luciano	36		

BONACCI, Giorgio	46	CARL, Mogens Peter	20
BONCOMPAGNI, Giuseppe	29	CARLE, Hans	45
BONNAURE, Pierre	64	CARPENTIER, Michel	67
BONNET, Pierre	57	CARRÉ, Hervé	25
BOOSS, Dierk	11	CARVALHO, Abraão	28
BORRELL NIVERA, José Ramón	21	CASAER, Hugo	81
BOSCO MENEZES, Antonio	101	CASEY, William	85
BOSELLI, Luigi	116	CASINI, Giampaolo	64
BOSSCHER, Annette	36	CASPARI, Manfred	31
BOUDARD, Jean	35	CASTON, Anthony	50
BOURDEAU, Philippe	60	CATINAT, Michel	23
BOURGEOIS, Jacques	11	CATTANI, Letizia	17
BOURJAC, Jean-Paul	40	CERF, Paul	56
BRACKENIERS, Eduard	50	CERINI, Antonio	106
BRADLEY, John	50	CERVINO, Mario	79
BRAUCH, Jules	105	CHANTRAINE, Alain	17
BRAUN, Fernand	27	CHARRAULT, Jean-Claude	78
BREMAUD, Gérard	52	CHECCHI LANG, Alejandro	41
BRENTON, Anthony	6	CHEVALLARD, Giancarlo	107
BRESCHI, Enrico	56	CHEYSSON, Claude	5, 7
BRESESTI, Marcello	63	CHIARINI, Donato	113
BRIËT, Ludovic	29	CHRISTOPHERSEN, Henning	5, 7
BRINKHORST, Laurens Jan	57	CHRISTOYANNOPOULOS, Athanassios	50
BRITO DE SILVA GIRÃO, José António	18	CHUMAS, Henry	85
BRIZIO, Elios	112	CIAVARINI AZZI, Giuseppe	9
BROUWERS, Jean-Claude	59	CIOFFI, Enrico	79
BRÜCHERT, Fritz	81	CLARKE, Archie	51
BRÜHANN, Ulf	29	CLARKE, George William	17
BRUNOTTI, Andrea	82	CLAROTTI, Paolo	73
BRUS, Claude	52	CLEMENTS, Rodney	82
BRUSASCO, Margaret	57	CLEUTINX, Christian	77
BUCHET DE NEUILLY, Jacques	45	CLINTON DAVIS, Stanley	6, 8
BUETTNER, Robert	52	CLOSE, George Leonard	11
BUHL, Johannes Føns	11	COCKFIELD, Lord Francis Arthur	5, 7
BUN, Michel	51	COËFFARD, Alain	36
BURATTINI, Marcello	19	COENJAARTS, Giel	49
BURGHARDT, Günter	5, 9	COLASANTI, Fabio	13
BURGHELLE-VERNET, Philippe	75	COLEMAN, Robert	29
BUSSE, Claus	64	COLIN, Michel	52
BYK, Daniel	18	COLLET, Jacques	111
C			
CABRAL DA FONSECA, Eurico Luis	6	COLLING, Armand	77
CACCIA DOMINIONI, Fabrizio	78	COLLOFONG, Dietrich	105
CADIEUX, Jean-Louis	31	COLMANT, Michel	10
CADIOU, Jean-Marie	67	COMBA, Adolfo	117
CAEIRO, António	11	CONDON, Richard David	85
CAIROLI, Giangaleazzo	69	CONNOLLY, Mary	64
CALÒ, Giuseppe	18	CONRUYT, Alfred	24
CALOGHIROU, John	108	CONTZEN, Jean-Pierre	59, 63
CALZUOLA, Glaucio	104	CORBOY, Denis	45
CAMHIS, Marios	6	CORDEIRO SEVINATE PINTO, Armando José	41
CANOBBIO, Ernesto	62	CORDY, Jean	110
CANTLEY, Mark	61	COSTA, Antonio	23
CAPOGROSSI, Roberto	50	COTTONE, Ernesto	84
CAPORALE, Charles	21	COURTOIS, Jean-Marie	58
CARDOSO E CUNHA, António José Baptista	6, 8	COUSIN, Jean-Marie	53
		COX, Robert	55
		CRAUSER, Guy	27
		CURRIE, James	75

D

DI CARPEGNA, Ranieri	39
DICKENS, Anthony	61
DIJCKMEESTER, Alexander	113
DI PIAZZA, Learco	63
DISPA, Jacques	18
DOERFLINGER, Oscar	15
DOGGEN, Jacobus	93
DOHMES, Johannes	5
DOLL, Hans-Georg	83
DOMINGUEZ GARRIDO, José Luis	36
DONATO, Matteo	60
DOTTO, Sergio	76
DRAMAIS, André Louis	24
DRAPERIE, Richard	36
DREES, Gerd	29
DREW, John	101
DUBOIS, Henri	51
DUBOIS, Ivo	51
DUBOIS, Jean	31
DUCHATEAU, Pierre	117
DUESBERG, Peter	33
DUGIMONT, Jacques	19
DUMEY, Raymond	32
DÜNKELSBÜHLER, Gaspard	115
DUNNING, Anthony	67
DUPRAT, Pierre	29
DURANDE, Serge	33
DURET, Henri	106
DURIEUX, Jean	19
DURVY, Jean-Noël	52
DWORSCHAK, Heinz	64

E121

EVERSHED, John	28	GARVEY, Tom	28
EWIG, Klaus	20	GARZÓN CLARIANA, Gregorio	11
F			
FACCHETTI, Sergio	64	GASKELL, Eric	52
FACCO, Lino	9	GAUDENZI, Françoise	42
FAIRCLOUGH, Anthony John	45	GAUDENZI, Sandro	87
FALKOWSKI, Christian Dietrich	112	GEISS, Friedrich	64
FANTECHI, Roberto	60	GERBER, Georg	60
FARNELL, John	28	GEROLD, Rainer	59
FASELLA, Paolo	59	GEWISS, Claude	69
FASOLI, Paola	63	GIBSON, Paul	49
FAUCHERAND, Pierre	85	GIFFONI, Massimo	85
FAULL, Jonathan	31	GILCHRIST, Joseph	33
FERGUSON, Ernest	50	GILMOUR, David	11
FERNANDEZ MIRANDA, Maria Elena	51	GILSDORF, Peter	11
FERNANDEZ RUIZ, Pablo	78	GIOLA, Gianluigi	19
FERRATON, Hubert	55	GIRARDI, Francesco	63
FESSAGUET, Joël	104	GIRAUDY, Jean-Louis	5
FLAMOZZI, Ezio	52	GIRO, Gianfranco	100
FIDONE, Ignazio	62	GIUBILEO, Massimo	49
FIGUEIRA, António	13	GIUNTI, Leopoldo	22
FILIPPONE, Maria Pia	49	GLEICHMANN, Karl	73
FILORI, Jean-Michel	116	GMELIN, Wilhelm	78
FINZI, Sergio	60	GNAD, Franz-Josef	18
FINZI, Umberto	59	GODELLE, Maurice	83
FISCHER, Robert	11	GOEPP, Joseph	81
FISCHER-DIESKAU, Christian	59	GOERGEN, Robert	73
FITCHEW, Geoffrey	73	GOETSCHALCKX, Jacques	51
FITZGIBBON, Edwin	36	GOLDSMITH, Robert	112
FOMBELLIDA PRIETO, José Maria	73	GÓMEZ-REINO LECOQ, Santiago	5
FORSTER, Horst	67	GOMMERS, Peter	35
FORTESCUE, Adrian	5	GONZALEZ-SANCHE LOPEZ, Emilio	36
FORWOOD, William	103	GOODMAN, Bruce	68
FOSSATI, Emiliano	22	GOPPEL, Michael	117
FRANCHET, Yves	17	GORDON, Léon	86
FRANCHI, Mariadelaide	49	GOULOSSIS, Dimitrios	11
FREEDMAN, Sidney	58	GOURDON, Jacques	41
FRISCH, Dieter	45	GOYBET, Philippe	24
FROHNMEYER, Albrecht	44	GRAFF, Paul	43
FROMMER, Ruth	43	GRASS, Günther	63
FUGER, Jean	65	GRASSI, Giuliano	61
FÜRST, Hildegard	18	GRATA, Giulio Cesare	67
G			
GABOLDE, Jean	59	GRAVIGNY, Louis	28
GACHOT, Rodolphe	9	GRAY, Paul	28
GAERNER, Egon	28	GRECO, Mario	50
GALLAGHER, Eamonn	71	GREGORI, Renzo	41
GAMBINI, Tristano	82	GRIESMAR, Joseph	11
GARCIA ARROYO, Arturo	60	GRIN, Michel	64
GARCIA AYALA, Ricardo	83	GRUNER, Günter	45
GARCIA LOMBARDEO, Jaime	87	GRYNBERG, Arlette	22
GARCIA-PALENCIA CEBRIÁN, Rafael	31	GUERRIN, Maurice	32
GARRIC, Christian	68	GUGGENBUHL, Daniel	21
		GUIBAL, Jean-Claude	77
		GUIDA, Claudio	55
		GUIEU, Pierre	86
		GUILLAUME, Henri	101
		GUINEE, Willem F.	63
		GUTTUSO, Sebastiano	31

H

HABER, Jean-Pierre	30
HAFFNER, Benno	107
HALLER, Helmut	81
HAMMER, Dietrich	105
HANNAERT, Henri	63
HANSEN, Joergen	102
HANSSENS, Willem	61
HARBO, Karl	112
HARDY, Michael	69
HARRINGTON, Frank	39
HARTKAMP, Dirk	83
HASSON, Alberto	53
HATT, Philippe	36
HAUWAERT, Victor	50
HAY, Richard	49
HAZELOOP, Albert	85
HEATH, David	18
HECKER, Andreas	47
HEINE, Gerhard	52
HEINE, Joachim	39, 40
HELIN, Willy	13
HELMS, Hans Jørgen	63
HENNINGSEN, Jørgen	58
HENRICH, Francine	107
HERNÁNDEZ, Damián	6
HERNÁNDEZ-LÓPEZ, Manuel	25
HERTZ, Thomas	6
HEUSGHEM, José	47
HEYNOLD, Christian	15
HEYRAUD, Jean-Claude	108
HILF, Gertrude	18
HIPP, Gerhard	82
HOFFMANN, Nicolas	49
HOFFMANN-VEVIA ROMERO, Paloma	51
HOFMANN, Claus	23
HOFMANN, Guillaume	20
HOLDEN, Michael	71
HOLDER, Basil	82
HOLTBECKER, Helmut	64
HOLTZ, Theodor	51
HONDROS, Ernest Demetrios	65
HORIOT, Pierre	52
HOULISTON, Robert	22
HOURICAN, Liam	10
HUBER, Balthasar	41
HUBY, Louis	46
HUDSON, Gerald	40
HUEBER, Roland	67
HUECHTKER, Albert	71
HUGHES, Aneurin	111
HULL, Robert	73
HÜNKE, Horst	67
HUNTER, William	37
HUSTINX, Théo	101

I

IMARISIO, Giancarlo	60
IMBERT, Gérard	73

J

JACQUEMIN, Alexis	23
JACQUOT, Michel	5
JAEDTKE, Eckhard	99
JANKOWSKI, Hans	57
JANSEN VAN ROOSEDAAL, Cornelis	68
JANSSEN, Jan	40
JANSSENS, Marc	116
JARRETT, Robert	55
JENSEN, Lothar	17
JESSE, Jean-Paul	103
JIMENEZ BELTRAN, Domingo	58
JOHANNES, Hartmut	32
JOHNSON, Stanley	57
JONES, Clive	77
JONES, Hywel Ceri	36
JONES, Mervyn	24
JORDAN, John	30
JØRGENSEN, Ove Juul	103
JØRGENSEN, Peter Stub	87
JOUSTEN, Norbert	89
JUNGER, Jean-Marie	57
JUNIOR, Gerold	49

K

KALBE, Peter	50
KAWAN, Louis	21
KECK, Jörn	21
KEERY, William Neville	13
KEES, Andreas	23
KEILHACKER, Martin	62
KELLY, S. Graham	10
KENNEDY, Dennis	101
KIMMES, René	52
KINDERMANN, Friedrich	77
KIRCHBERGER, André	36
KLEIN, Franz-Josef	24
KLERSY, Raymond	63
KLEY, Walter	64
KLINKENBERGH, Franciscus	46
KLOSE, Arno	61
KNUDSEN, Per Brix	86
KOCH, Norbert	11
KÖDDERITZSCH, Werner	110
KOENIG, Dieter	52
KOEPP, Carlo	52
KOLTE, Lars	5
KORAKAS, Andreas	39
KORTLEVEN, Josef	6
KOWALSKI, Léo	75

KRÄMER, Ludwig	57	LOUWRIER, Karel	60
KRATZ, Achim	110	LOY, Michael	27
KREIS, Helmut	32	LOZANO RODRIGUEZ, Enrique	17
KRENZLER, Horst-Günter	19	LUDOVICI, Georges	52
KRIJNSE LOCKER, Hugo	17	LUX, Michael	85
KSCHWENDT, Heinrich	78	LUYKX, Felix	37
KUHNER, Richard	18		
KUTSCHER, Hans	29		
		M	
L		MACE, John	114
LAFONTAINE, François	63	MACIOTI, Manfredo	59
LAFUMA, Jean	56	MACKENZIE, Lorimer D. M.	46
LAIDLER, Michael	46	MACRAE, Alexander	51
LAKE, Michael	109	MADDISON, John	42
LALIS, Georgette	27	MAES, Albert	114
LALOR, Eamonn	68	MAESTRIPIERI, Cesare	11
LAMY, Pascal	5	MAGGIORE, Mariano	55
LANARI, Lorenzo	115	MAISONNIER, Charles	62
LANCETTI, Marco	18	MALBOIS, Régis	35
LANDABURU, Eneko	75	MALVICINI, Alessandro	63
LANDES, Claude	50	MANCINI, Maurizio	50
LANGRIDGE, Gordon	77	MANDL, Vladimiro	58
LARKIN, Colm	6	MANFREDI, Marina	101
LARSSON, Lars Hannes	64	MANIATOPOULOS, Constantinos	77
LASTENOUSE BURY, Jacqueline	55	MANSITO CABALLERO, Fernando	39
LE BAIL-ELLES, Françoise	13	MARCHANDISE, Hubert	60
LECOMTE, Jacques	53	MARCHINI CAMIA, Antonio	9
LE DET, Michel	63	MARCHIPONT, Jean-François	27
LEE, Gabriel	46	MARCUSSEN, Mogens	42
LEFEUVRE, Jean	84	MARIN, Manuel	5, 7
LEGRAS, Guy	39	MARONGIU, Antonio	111
LEIJENAAR, Rudolph	41	MARTIN, Henry	46
LEMOINE, André	82	MARTIN-ALBISER, Jean-Paul	116
LEMOINE, Paul	43	MARTIN BOURGON, Francisco	24
LE NAELOU, Simon	22	MASCARELLO, Antonio	81
LENARDUZZI, Domenico	36	MASLEN, John	21
LENG, Jean-Pierre	20	MASSA-ROLANDINO, Franco	81
LENNINGER, Gertrude	51	MASSIMO, Luigi	61
LENNON, Dius	81	MASTRACCHIO, Emilio	30
LENNON, Peter John	27	MATERS, Johannes	77
LEONARDI, Egidio	43	MATH, Bernard	78
LESSER, Richard	64	MATTERA RICIGLIANO, Alfonso	28
LEYDON, Kevin	77	MATTHES, Heinrich	23
LEYGUES, Jean-Charles	5	MATTHIES, Jochen	85
LHOST, Gérard	63	MATUTES, Abel	6, 8
LIAUSU, Jean-Claude	17	MAYHEW, Alan	30
LIBERALI, Raffaele	79	McCLELLAN, Anthony	11
LIEBANA-FERNANDEZ, Carlos	13	Mc CLUSKEY, Brian	51
LINDA, Remo	31	Mc GEEVER, Michael	106
LIVI, Giovanni	46	Mc GING, James	79
LLOYD, Samuel	63	McGREGOR, Donald	52
LOCURCIO, Giuseppe	55	Mc INERNEY, Marcus	84
LOEFF, Jos	19	McNAMARA, Brendan	47
LOENING, Klaus	18	MEADOWS, Graham	6
LOIR, Philippe	49	MEIJER, Rolf	77
LOPEZ VEIGA, Enrique	71	MELCHINGER, Karlhans	59
LOUW, André	24	MELONI, Martino	105
		MENGES, Norbert	32

MENNENS, Émile	84
MENSCHING, Jürgen	32
MESSINA, Carmelo	76
MICOCCI, Maurizio	23
MILANO, Franco	39
MILLICH, Enzo	77
MINGASSON, Jean-Paul	23, 24
MIRANDA, Ugo	20
MISENTA, Rolf	63
MISSIR, Livio	56
MITOS, Achilleas	6
MÖCKEL, Peter	76
MÖHLER, Rolf	39
MOLINIER, Gérard	46
MOMBELLI, Gerardo	6
MONTOYA MORON, Luis Sebastian	28
MOOREN, Leonardus	116
MORDREL, Louis	71
MOREL, Jean-Claude	81
MORENO ABATI, Luis Carlos	109
MORETTI, Maria Piera	63
MORETTINI, Yves	37
MORGAN, Gwyn	109
MORITZ, Heinz-Jörg	79
MORLEY, John	35
MORTENSEN, Jørgen	24
MOSAR, Nicolas	6, 8
MOULART, Philippe	41
MOUSSIS, Nicolas	43
MOZZANICA, Ricardo	50
MULFINGER, Albrecht	27
MULLER, Guillaume	52
MULLER, Jean-Claude	46
MÜLLER, Werner	64
MUÑOZ BETEMPS, Carlos	5
MURINNI, Antonio	41
MUSSARD, Roland	31
MUYLLE, Noël	15
MYTTENAERE, Michel	84

N

NANOPOULOS, Photius	18
NAPOLI, Daniela	10
NARJES, Karl-Heinz	5, 7
NATALI, Lorenzo	5, 7
NELSON, Robert	113
NEUMANN, Hans-Adolf	20
NICKS, Rodolphe	64
NICOLAI, José	27
NICORA, Franco	46
NIELSEN, Jens Norman	51
NIESSEN, Bernd	52
NIESSEN, Hermann	73
NOBBS, Richard	69
NONON, Jacqueline	100
NOYCE, Maurice	24
NULLENS, Gilles	63
NUTTALL, Simon	10

O

O'CUNEEN, Kieran John	103
O'DWYER, Thomas	40
OLDEKOP, Dieter	105
O'LOGHLEN, Brian	24
ORLOWSKI, Serge	60
O'SULLIVAN, Thomas Christopher	114
O'TOOLE, Richard	6
OTT, Heinrich	60
OVERBURY, Henry Colin	32

P

PAEMEN, Hugo	19
PAILLON, Michel	59
PALMISCIANO, Giuseppe	11
PALZ, Wolfgang	60
PAOLINI, Fulvio	10
PAPA, Gian Paolo	9
PAPAIANOANNOU, Rodolfos	43
PARAJON COLLADA, Vicente	67
PAULIN, Bernard	11
PEARE, Charles	18
PEARSON, John	71
PEETERS, Émile	69
PEETERS, Roger	28
PELOUS, Gérard-Pierre	67
PEÑA ABIZANDA, Eduardo	43
PENDVILLE, Robert	55
PENNINCKX, Willy	51
PENSA, Paolo	5
PEREIRA LOPES SABINO, Luis Filipe	51
PERETTI, Jean	64
PEREZ PORRAS, Emilio	106
PERISSICH, Riccardo	27
PERRON, Aldo	82
PERRY, David	93
PERSCHKE, Sergei	68
PETERSEN, Asger	33
PETERSEN, Bjørn	50
PETIT, Bernard	45
PETIT-LAURENT, Philippe	81
PETRELLA, Riccardo	61
PETROPOULOS, Dimitri	43
PFAEHLER, Fritz	18
PFLOESCHNER, Fred	15
PHAN VAN PHI, Raymond	20
PICARD, Pierre	69
PICCAROLO, Marco	56
PIEHL, Ernst	97
PIERRU, Daniel	85
PILEGAARD, Asger	46
PINCHERLE, Giorgio	50
PINO, Eugenio	71
PIRZIO-BIROLI, Corrado	21
PLEINEVAUX, Claude	57
POFFE, Jean-Pierre	62

POIREAU, Michel	67
POLITI, Corrado	97
PONZANO, Paolo	9
POOL, William	73
POOLEY, Peter	39
PORRE, Francesco	23
PORTILLO PASQUAL DEL RIQUELME, Joaquim	100
POSNER, Bernhard	29
POU-SERRADELL, Victor	27
POZZO, Alessandro	61
PRAT, Juan	6
PRATLEY, Alan	83
PRENDERGAST, Peter	58
PREVIDI, Ernesto	28
PROTAR, Pierre	107
PURKISS, Clive J.	95

Q

QUATRARO, Antonio	41
QUINTIN, Odile	35
QVIST, Frits	40
QVISTGAARD, Birte	51

R

RAISSIS, Marios	52
RAMBAUD-CHANOZ, Gilles	17
RAVASIO, Giovanni	81
RAVIER, Pierre	52
REBUT, Paul-Henri	62
REICHENBACH, Horst	5
REIF, Karlheinz	55
REIFENRATH, Roland	40
REINERT, David	15
REINKE, Siegfried	41
REITHINGER, Anton	46
RENCKI, Georges	75
RENNER, Wolfgang	22
RETUERTO DE LA TORRE, Enrique	97
REUTER, Etienne	13
REYERO GARCIA, José Manuel	20
REYNIER, Jean	50
RHEIN, Eberhard	21
RICCI RISSO, Livio	28
RICHARDSON, John	20
RICHONNIER, Michel	35
RIES, Helmut	55
RIJSSENBECK, Gérard	9
RINALDINI, Carlo	64
RIPA DI MEANA, Carlo	6, 8
RISCH, Benno	58
RISTORI, Dominique	49
RITTER, Kurt	32
RITTWEGER, Eva	51
RIVIERE MARTI, Juan Antonio	79
ROBERTS, Kenneth	22

ROBSON, Nigel	39
ROCCA, Gianfranco	32
RODIOS, Nicolaos	73
RODRIGUEZ MAROTO, Candido	82
RODRIGUEZ PRIETO, Amador	52
ROEH, Klaus	47
ROESGEN, Dieter	15
ROHRSTED, Tue	110
ROLAND-GOSSELIN, Yves	45
ROLLING, Léon	68
RÖMBERG, Ernst	60
ROMOLI-VENTURI, Giancarlo	85
RONCHI, Luigi	52
RÖPKE, Alexander	71
ROSIN, Giuseppe	50
ROUNIS, Georgios	32
RÜCKERT, Dieter	10
RUTSAERT, Paul	28
RYELANDT, Bernard	45

S

SALERNO, Salvatore	20
SALVAT, Raymond	17
SAMARTZI, Irène	82
SAMSEL, Gérard	65
SANTAOLALLA GADEA, Francisco	11
SANTARELLI, Manuel	55
SANTOPINTO, Marco	13
SASS, Gert	73
SAUER, Fernand	28
SAVOINI, Carlo	35
SAVVAIDES, Maria	75
SCANDAMIS, Nicolas	36
SCHÄFER, Walter	59
SCHAUB, Alexander	6
SCHEUER, Hans	57
SCHIAVO-CAMPO, Leopoldo	108
SCHILLER, Peter	64
SCHIRATTI, Giampiero	40
SCHMIDHUBER, Peter	6, 8
SCHMIDT, Dieter Walter	108
SCHMIEGELOW, Henrik	71
SCHMITT, Paul M.	31
SCHMITT von SYDOW, Helmut	21
SCHNEIDER, Gunter	57
SCHOLZ, Brigitte	52
SCHRÖTER, Helmut	31
SCHUBERT, Ludwig	24
SCHÜLER, Jürgen	6
SCHULTE, Hubert	83
SCHURINGA, Tjakko	68
SCHWAB, Bertold	29
SCHWAMM, Henry	102
SCHWARTZ, Ivo	29
SCHWARZ, Dieter	31
SCHWED, Jean-Joseph	21
SCIANKA, Geremia	50

[illegible]

European Communities — Commission

Directory of the Commission of the European Communities (January 1988)

Luxembourg: Office for Official Publications of the European Communities

1988 — 128 pp. — 17.6 x 25.0 cm

ES, DA, DE, GR, EN, FR, IT, NL, PT

ISBN 92-825-8024-5

Catalogue number: CB-50-87-687-EN-C

Price (excluding VAT) in Luxembourg

ECU 3.50 BFR 150 IRL 3 UKL 2.50 USD 4.50

The Directory of the Commission of the European Communities, published three times a year, gives the structure of the services of the Commission and those responsible. It is compiled by the Directorate-General for Personnel and Administration (rue de la Loi 200, B-1049 Brussels) and is also available in the other official languages of the Community.

Venta y suscripciones · Salg og abonnement · Verkauf und Abonnement · Πωλήσεις και συνδρομές
Sales and subscriptions · Vente et abonnements · Vendita e abbonamenti
Verkoop en abonnementen · Venda e assinaturas

BELGIQUE / BELGIE

Moniteur belge / Belgisch Staatsblad
 Rue de Louvain 40-42 / Leuvensestraat 40-42
 1000 Bruxelles / 1000 Brussel
 Tél. 512 00 26
 CCP / Postrekening 000-2005502-27

Sous-dépôts / Agentschappen:

Librairie européenne /
Europese Boekhandel
 Rue de la Lo 244 / Wetstraat 244
 1040 Bruxelles / 1040 Brussel

CREDOC

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34
 Bte 11 / Bus 11
 1000 Bruxelles / 1000 Brussel

DANMARK

Schultz EF-publikationer

Montergade 19
 1116 København K
 Tlf: (01) 14 11 95
 Telecopier: (01) 32 75 11

8R DEUTSCHLAND

Bundesanzeiger Verlag

Breite Straße
 Postfach 10 80 06
 5000 Köln 1
 Tel. (02 21) 20 29-0
 Fernschreiber: ANZEIGER BONN 8 8B2 595
 Telecopierer: 20 29 278

GREECE

G.C. Eleftheroudakis SA

International Bookstore
 4 Nikis Street
 105 63 Athens
 Tel. 322 22 55
 Telex 219410 ELEF

Sub-agent for Northern Greece:

Molho's Bookstore

The Business Bookshop
 10 Tsimiski Street
 Thessaloniki
 Tel. 275 271
 Telex 412885 LIMO

ESPAÑA

Boletín Oficial del Estado

Trafalgar 27
 28010 Madrid
 Tel. (91) 446 60 00

Mundi-Prensa Libros, S.A.

Castelló 37
 28001 Madrid
 Tel. (91) 431 33 99 (Libros)
 431 32 22 (Suscripciones)
 435 36 37 (Dirección)
 Télex 49370-MPLI-E

FRANCE

Journal officiel

Service des publications
des Communautés européennes
 26, rue Desaix
 75727 Paris Cedex 15
 Tél. (1) 45 78 61 39

IRELAND

Government Publications Sales Office

Sun Alliance House
 Molesworth Street
 Dublin 2
 Tel. 71 03 09

or by post

Government Stationery Office

EEC Section

6th floor
 Bishop Street
 Dublin 8
 Tel. 78 16 66

ITALIA

Licosa Spa

Via Lamarmora, 45
 Casella postale 552
 50 121 Firenze
 Tel. 57 97 51
 Telex 570466 LICOSA I
 CCP 343 509

Subagenti:

Libreria scientifica Lucio de Biasio -AEIOU

Via Meravigli, 16
 20 123 Milano
 Tel. 80 76 79

Herder Editrice e Libreria

Piazza Montecitorio, 117-120
 00 186 Roma
 Tel. 67 94 628/67 95 304

Libreria giuridica

Via 12 Ottobre, 172/R
 16 121 Genova
 Tel. 59 56 93

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
 et autres pays / and other countries

Office des publications officielles
des Communautés européennes

2, rue Mercier
 L-2985 Luxembourg
 Tél. 49 92 81
 Télex PUBOF LU 1324 b
 CCP 19190-81
 CC bancaire BIL 8-109/6003/200
 Sogenal 61-490226-96-26

Abonnements / Subscriptions

Messageries Paul Kraus

11, rue Christophe Plantin
 L-2339 Luxembourg
 Tél. 49 98 881
 Télex 2515
 CCP 49242-63

NEDERLAND

Staatsdrukkerij- en uitgeverijbedrijf

Christoffel Plantijnstraat
 Postbus 20014
 2500 EA 's-Gravenhage
 Tel. (070) 78 98 80 (bestellingen)

PORTUGAL

Imprensa Nacional

Casa da Moeda, E. P.
 Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5
 1092 Lisboa Codex
 Tel. 69 34 14
 Telex 15328 INCM

Distribuidora Livros Bertrand Lda.

Grupo Bertrand, SARL

Rua das Terras dos Vales, 4-A
 Apart. 37
 2700 Amadora CODEX
 Tel. 493 90 50 - 494 87 88
 Telex 15798 BERDIS

UNITED KINGDOM

HMSO Books (PC 16)

HMSO Publications Centre
 51 Nine Elms Lane
 London SW8 5DR
 Tel. (01) 211 77 02

Sub-agent:

Alan Armstrong & Associates Ltd

Arkwright Road
 Reading, Berks RG2 0SQ
 Tel. (0734) 75 17 69
 Telex 849937 AAALTD G

TÜRKIYE

Dünya süper veb ofset A.Ş.

Narlibahçe Sokak No. 15
 Cağaloğlu
 İstanbul
 Tel: 512 01 90
 Telex: 23822 dsvo-tr.

UNITED STATES OF AMERICA

European Community Information Service

2100 M Street, NW
 Suite 707
 Washington, DC 20037
 Tel. (202) 862 9500

CANADA

Renouf Publishing Co., Ltd

61 Sparks Street
 Ottawa
 Ontario K1P 5R1
 Tel. Toll Free 1 (800) 267 4164
 Ottawa Region (613) 238 8985-6
 Telex 053-4936

JAPAN

Kinokuniya Company Ltd

17-7 Shinjuku 3-Chome
 Shiniuku-ku
 Tokyo 160-91
 Tel. (03) 354 0131

Journal Department

PO Box 55 Chitose
 Tokyo 156
 Tel. (03) 439 0124

Price (excluding VAT) in Luxembourg

ECU 3.50 BFR 150 IRL 3 UKL 2.50 USD 4.50



OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

L - 2985 Luxembourg

ISBN 92-825-8024-5



9 789282 580240